

# Breville®

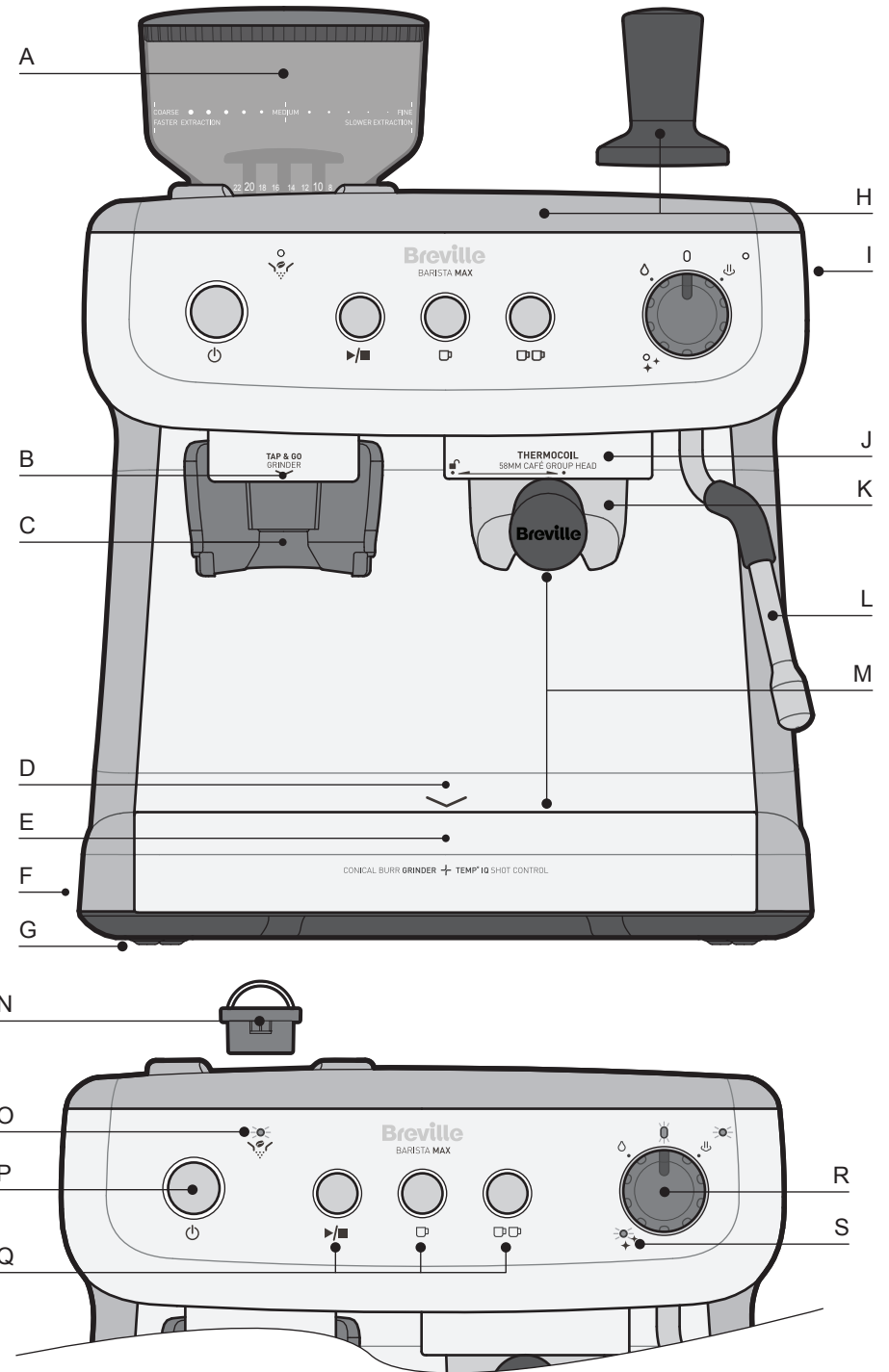
Turn **on** your creativity®



## **Barista Max Espresso Machine With Integrated Grinder**

VCF126X

[www.breville-romania.ro](http://www.breville-romania.ro)



**MĂSURI DE SIGURANȚĂ  
PENTRU BREVILLE****MĂSURI DE SIGURANȚĂ  
PENTRU ESPRESSORUL  
DVS. BREVILLE**

- Citiți cu atenție și păstrați toate instrucțiunile furnizate împreună cu aparatul.
- Nu îndepărtați Mânerul grupului portfiltru atunci când aparatul prepară cafea sau evacuează apă. Îndepărtarea Mânerului grupului portfiltru în timpul oricăreia dintre aceste operațiuni poate cauza opărirea sau rănirea.
- Tubul pentru abur și apă fierbinte se înfierbântă foarte tare în timpul texturării laptelui și curgerii apei. Aceasta poate provoca arsuri în cazul contactului. Prin urmare, evitați contactul direct cu tubul.
- Scoateți întotdeauna ștecărul din priză înainte de a curăța espressorul sau dacă apar orice probleme în timpul preparării cafelei.
- Nu așezați mâinile direct sub jetul de abur, apă fierbinte sau cafea, deoarece acest lucru poate cauza opărirea sau rănirea.
- Suprafețele accesibile se pot înfierbânta în timpul funcționării aparatului. Din cauza căldurii reziduale, suprafața elementului de încălzire poate fi fierbinte chiar și după utilizare.

- Nu utilizați aparatul decât în scopurile pentru care a fost conceput. Utilizarea necorespunzătoare poate duce la răniri.
- Nu scufundați aparatul sau cablul și ștecărul de alimentare în apă sau în orice alt lichid. Spălați următoarele 10 componente în apă caldă cu detergent slab: paharul pentru lapte, grătarul tăvii pentru picurare, coșurile de filtrare pentru espresso simplu și dublu, mânerul grupului portfiltru/portfiltrul, tava de picurare, lingura de presare, lama superioară, recipientul pentru boabe și rezervorul de apă. Clătiți și ștergeți cu atenție fiecare componentă înainte de a o remonta. Ștergeți tubul pentru abur cu o lavetă umedă. Pentru detalii complete, consultați secțiunea privind întreținerea și curățarea.
- Acest aparat este destinat utilizării casnice și pentru aplicații similare, cum ar fi: în chicinetele pentru personal din magazine, birouri și alte medii profesionale; în ferme; de către clienții hotelurilor, motelurilor și altor spații de tip rezidențial; în pensiuni.

- Acest aparat poate fi utilizat de copii cu vârsta de cel puțin 8 ani și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau lipsă de experiență, cu condiția ca aceștia să fie supravegheați sau instruiți în privința utilizării în siguranță a aparatului și să fi înțeles pericolele asociate. Curățarea și întreținerea nu vor fi efectuate de copii, cu excepția cazului în care au peste 8 ani și sunt supravegheați. Nu lăsați aparatul și cablul la îndemâna copiilor cu vârsta mai mică de 8 ani. Copiii nu trebuie să se joace cu acest produs.
- Așezați întotdeauna aparatul pe o suprafață dreaptă și orizontală.
- Nu utilizați aparatul fără rezervorul de apă. Umpleți rezervorul doar cu apă curată și rece. Rețineți că volumul maxim de apă care poate fi introdusă în rezervor este de 2 litri.
- Evitați contactul Cablului de alimentare cu componentele fierbinți ale espressorului, inclusiv Placa de încălzire a ceștilor și Tubul pentru abur și apă fierbinte.

- Nu utilizați aparatul dacă ștecărul sau cablul acestuia este deteriorat sau dacă aparatul a suferit orice deteriorări. Pentru evitarea pericolelor, în cazul deteriorării cablului de alimentare, acesta trebuie înlocuit de producător, de personalul autorizat de service sau de alte persoane calificate.
- Aceste aparate nu sunt proiectate pentru a fi controlate de un temporizator exterior sau de un sistem de telecomandare separat.

Breville acordă o foarte importantă siguranței la proiectarea și fabricarea produselor de consum, însă este esențial ca utilizatorul să procedeze cu precauție atunci când utilizează un aparat electrocasnic. Mi jos sunt enumerate măsurile de siguranță esențiale pentru utilizarea în siguranță a echipamentului electric:

- Deconectați întotdeauna priza de la sursa de alimentare înainte de a introduce sau scoate un ștecher. Scoateți trăgând de ștecher, nu de cablu.
- Opriti aparatul și scoateți-l din priză atunci în perioadele de neutilizare și înainte de a-l curăța.
- Alimentați întotdeauna aparatul de la o priză cu tensiunea (doar c.a.) indicată pe aparat.

- Nu lăsați niciodată aparatul nesupravegheat în timpul funcționării.
- Nu utilizați aparatul decât în scopurile pentru care a fost conceput.
- Nu amplasați aparatul pe sau în apropierea unui aragaz, radiator electric sau pe un cuptor încălzit.
- Nu așezați aparatul pe alte aparate.
- Nu lăsați cablul de alimentare al aparatului să atârne peste marginea unei mese sau a unui blat de lucru sau să atingă orice suprafețe fierbinți.

Dacă aveți orice întrebări referitoare la performanța și utilizarea aparatului dvs., accesați site-ul Breville sau contactați Departamentul de asistență clienți Breville – găsiți datele de contact pe spatele manualului. Asigurați-vă că ați înțeles măsurile de siguranță de mai sus. Nu utilizați niciun accesoriu care nu este recomandat de către producător, întrucât acest lucru poate cauza rănirea sau deteriorarea aparatului.



## CARACTERISTICILE APARATULUI DVS. DE CAFEA BREVILLE BARISTA MAX

### A. Recipient demontabil pentru boabe de cafea

Recipientul demontabil pentru boabe de cafea, cu o capacitate de 250 g oferă 30 de Setări de măcinare care pot fi reglate cu ușurință. Rotiți Recipientul de la grosier la fin pentru a ajusta Setarea de măcinare și pentru a prepara un espresso cu o aromă intensă.

### B. Zonă de măcinare iluminată

LED-ul se aprinde atunci când începe măcinarea. Cafeaua măcinată este iluminată în timpul transferului direct în Coșul de filtrare. Iluminarea se estompează automat după ce măcinarea s-a încheiat.

### C. Suport măcinare Tap & Go™

Suportul de măcinare Tap & Go™ unic susține Mănerul grupului portfiltru pentru a oferi o măcinare continuă la cerere, cu o singură atingere. Aceasta vă permite să controlați cantitatea de cafea măcinată chiar în Coșul de filtrare.

### D. Spațiu de depozitare pentru accesorii

Instrument pentru duza tubului de abur

Instrument pentru coșul de filtrare

Instrument de curățare



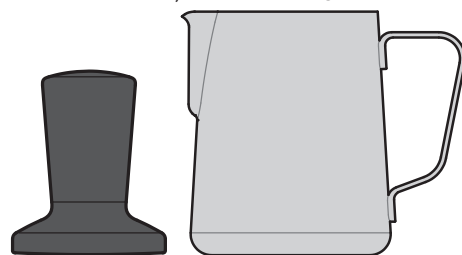
Disc de curățare

Spațiu în spatele Tăvii de picurare, pentru depozitarea coșurilor de filtrare pentru espresso simplu sau dublu, a discului de curățare, a periei de curățare și a instrumentului de curățare.

### E. Tavă de picurare demontabilă, grătar și recipient pentru cafea măcinată

Include un Indicator de nivel al apei care

iese prin grătarul din inox, semnalând că tava este plină și apa trebuie golită.



Dispozitiv de presare 58 mm

Pahar lapte 460 ml

În Tava de picurare este amplasat un Recipient pentru cafea măcinată demontabil, pentru colectarea excesului de cafea măcinată, separat de apă. Tot ce trebuie să faceți este să demontați Recipientul pentru cafea măcinată și să eliminați cafeaua măcinată după cum este necesar.

### F. Depozitarea cablului

Depozitați comod lungimea de cablu în exces în interiorul mașinii, pentru a menține ordinea pe blatul de lucru.

### G. Picioare anti-alunecare

Picioarele anti-alunecare din silicon asigură menținerea stabilă a aparatului de cafea Barista Max pe blatul de lucru în timpul utilizării.

### H. Placă de încălzire cu spațiu de depozitare pentru dispozitivul de presare

Preîncălzește ceștile și paharele pentru a menține caracteristicile esențiale ale unui espresso autentic, aroma și gustul intens și dulce. Spațiu de depozitare pentru dispozitivul de presare amplasat deasupra Plăcii de încălzire, pentru acces și depozitare comodă.

### I. Rezervor de apă demontabil, cu o capacitate de 2,8 l

Deplasați capacul în spate și umpleți cu apă rece sau demontați Rezervorul de apă deschizând Capacul și ridicându-l în sus cu ajutorul Mănerului din interior.

## CARACTERISTICILE APARATULUI DVS. DE CAFEA BREVILLE BARISTA MAX

### J. Capul grupului portfiltru – Dimensiune comercială 58 mm

Dimensiunea mai mare permite o extracție mai uniformă a cafelei măcinată presată.

### D. Mănerul grupului portfiltru / Portfiltru – Dimensiune comercială 58 mm

Datorită dimensiunii mai mari, cafeaua măcinată este distribuită mai uniform, și este mai ușor de presat.

### L. Tubul de abur și apă caldă

Deplasare cu articulație sferică, cu capac din silicon, pentru a putea muta Tubul pentru abur în poziția dorită, fără să vă ardeți degetele.

### M. Înălțime mare a ceștii

Un spațiu mare de 105 mm pentru extracția cafelei direct în căni și pahare înalte.

### N. Lamă superioară demontabilă

Ușor de demontat prin ridicarea mânerelor Lamei la curățare.

### O. Iluminare RĂȘNIȚĂ

- Iluminat continuu în alb la finalul măcinării.
- Se aprinde intermitent atunci când se încearcă măcinarea, pentru a indica faptul că Ușile recipientului de boabe nu sunt complet deschise.
- Iluminat continuu în roșu atunci când Motorul Rășniței se află în modul de protecție.

### P. Buton și iluminare

Apăsăți butonul pentru a porni aparatul. BECUL se aprinde intermitent pentru a indica faptul că aparatul se încălzește. BECUL rămâne aprins constant când aparatul este pregătit pentru funcționare. Aparatul va intra automat în modul de hibernare după 20 de minute, iar BECUL se va stinge.

### Q. Butonul de extracție a cafelei

► Buton  
Permite setarea volumului dozelor de espresso, în plus față de valorile

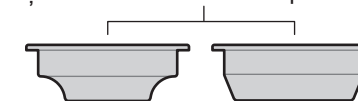
presetate pentru una sau două doze. Apăsăți butonul pentru a începe extracția, iar după ce a fost atins volumul dorit, apăsați butonul din nou pentru a opri extracția.

Se oprește automat după 200 ml

☐ Butonul pentru ESPRESSO SIMPLU  
Prepară 1 doză de espresso – 30 ml și se oprește automat.

☐☐ Butonul pentru ESPRESSO DUBLU  
Prepară 2 doze de espresso – 60 ml, după care se oprește automat.

Coșuri de filtrare 58 mm cu perete simplu



Espresso simplu Espresso dublu

### R. Funcțiile și becurile DISCULUI

- Iluminarea DISCULUI  
Aprins constant când aparatul este pregătit pentru utilizare.
- Se aprinde intermitent dacă DISCUL trebuie să fie readus în poziție verticală.

### Bec abur

- Aprins constant atunci când aparatul este pregătit să producă abur.
- Se aprinde intermitent după ce aparatul a ajuns la temperatura necesară pentru a produce abur și în timpul răcirii (eliminarea apei) la temperatura espresso-ului.

### ABUR

Folosiți pentru încălzirea și texturarea laptelui.

### APĂ FIERBINTE

Toarnă 200 ml de apă, după care se oprește automat. Folosiți această funcție pentru a prepara un espresso lung, băuturi calde, cum ar fi ceaiul, supele instant și pentru a încălzi ceștile înainte de a prepara un espresso.

### S. Becul pentru CURĂȚARE

- Se aprinde continuu în albastru atunci când este necesar un ciclu de curățare pentru Capul grupului portfiltru și Capul dușului.

## MAI MULTE DETALII DESPRE APARATUL DVS. DE CAFEA BREVILLE BARISTA MAX

### Tehnologia Temp° IQ Shot Control™



Temperatura optimă  
Temp° IQ Shot Control™ este o tehnologie exclusivă dezvoltată de Breville pentru aparatul dvs. de cafea Barista Max. Acest sistem cu 3 căi garantează temperatura adecvată și stabilă a apei, necesară pentru a obține constant o cafea cu un gust intens.

#### • Tehnologia Termobloc

Termoblocul asigură încălzirea rapidă și obținerea unei temperaturi optime a apei pentru cea mai bună extracție a espresso-ului și o textură optimă a laptelui. Pentru viteză și eficiență, este încălzită doar cantitatea de apă necesară. Termoblocul încălzește apa astfel încât extracția cafelei să aibă loc la 92°C, pentru o extracție optimă a uleiurilor din cafeaua măcinată presată. La temperaturi peste sau sub această valoare, cafeaua va avea gust de ars/ amar și se va pierde intensitatea aromei.

#### • Controler PID avansat

PID monitorizează și controlează Termoblocul, astfel încât apa să aibă exact temperatura necesară atunci când ajunge la cafeaua măcinată.

#### • Preinfuzare lentă

Cantități mici de apă sunt turnate lent peste cafeaua măcinată presată înainte ca apa să curgă constant, pentru un espresso cu o aromă mai intensă.

### Cap și mâner pentru grupul portfiltru Café 58 mm



Preparați o cafea cu gust intens

Capul și mânerul pentru grupul portfiltru au dimensiunea utilizată și în cazul aplicațiilor comerciale (58 mm), ca și în cafeaua dvs. locală.

- Datorită dimensiunii mai mari, cafeaua măcinată este distribuită mai uniform în Coșurile de filtrare. Cafeaua măcinată este mai ușor de adăugat, presat și îndepărtat după utilizare.

- Mânerul grupului portfiltru de 58 mm permite o extracție mai uniformă a cafelei măcinată presată, pentru un espresso la fel de savuros ca și cel din cafeana.

### Râșniță integrată Tap & Go™



Experiență de măcinare confortabilă, la cerere

#### • Tehnologia Tap & Go™

Tehnologia de măcinare la cerere Tap & Go™ dezvoltată de Breville asigură introducerea cafelei măcinată direct în Mânerul grupului portfiltru cu o singură atingere. Tot ce trebuie să faceți este să apăsați pe Mânerul grupului portfiltru pentru a activa Râșnița.

#### • Râșniță cu lamă conică

Râșnița integrată oferă o experiență de măcinare completă. Lama rigidă conică din inox asigură obținerea unei granulații constante, ceea ce maximizează transferul de căldură și reduce fricțiunea datorită rotirii ușoare și lente.

#### • Recipientul pentru boabe de cafea

Recipientul de 250 g include protecții anti-vărsare, datorită cărora boabele de cafea nu vor cădea pe blatul de lucru atunci când îl demontați. Râșnița încorporată oferă o experiență de măcinare completă, cu Râșnița integrată pe Espresso.

### Dozare automată și personalizabilă



#### Control volumetric

Cantitatea perfectă de espresso în ceașca dvs.

- Dozarea automată este cea mai ușoară modalitate de a prepara espresso-ul perfect. Apăsați BUTOANELE pentru ESPRESSO SIMPLU sau DUBLU pentru a turna cantitatea dorită.
- Toate Butoanele de extracție pot fi personalizate pentru a turna dozele dorite de dvs.

## MAI MULTE DETALII DESPRE APARATUL DVS. DE CAFEA BREVILLE BARISTA MAX

### Temperatură de extracție personalizabilă



Exact temperatura pe care o doriți

- Aparatul de cafea Barista Max permite

modificarea temperaturii apei de la valoarea recomandată de 92°C (în incremente de 2°C) pentru a corespunde preferințelor dvs.

## ÎNAINTEA PRIMEI UTILIZĂRI A APARATULUI DVS. DE CAFEA BARISTA MAX

### Pasul 1. Îndepărtați ambalajul

- Asigurați-vă că ați îndepărtat complet ambalajul.

**Important:** Îndepărtați dopul roșu din partea de jos a Rezervorului de apă.

### Pasul 2. Poziționați mașina

- Asigurați-vă că espressoorul este poziționat pe un blat de lucru uscat, stabil, plat și orizontal.

### Pasul 3. Spălați și uscați componentele

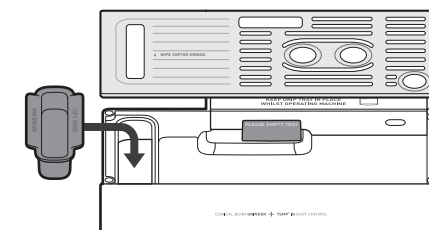
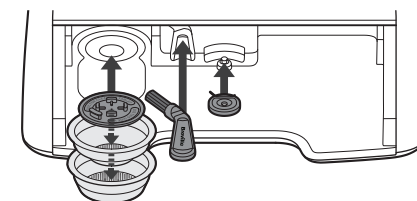
- Nu scufundați aparatul, cablul și ștecărul de alimentare în apă sau în orice alt lichid. Spălați componentele de mai jos în apă caldă cu un detergent slab:

Paharul din inox pentru lapte  
Coșul de filtrare din inox pentru espresso simplu  
Coșul de filtrare din inox pentru espresso dublu  
Lama superioară rezistentă din inox  
Rezervorul de apă  
Mânerul grupului portfiltru  
Recipientul pentru boabe de cafea  
Dispozitivul de presare

- Clătiți și lăsați componentele să se usuce complet la temperatura camerei.

### Pasul 4. Amplasarea accesoriilor

- Spațiul de depozitare a accesoriilor din spatele Tavii de picurare pentru Peria de curățare și Instrumentul de curățare. În partea stângă veți regăsi un spațiu de depozitare pentru Discul de curățare și Coșurile de filtrare pentru espresso simplu și espresso dublu.
- Introduceți Recipientul pentru cafea măcinată în spațiul din partea stângă a Tavii de picurare.

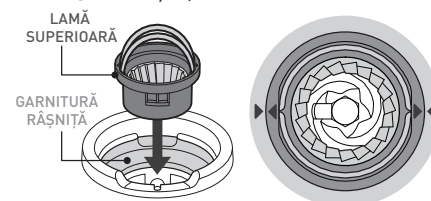


- Așezați Dispozitivul de presare în locașul de pe Placa de încălzire.

### Pasul 5. Montați componentele pe Râșniță

#### • Lama superioară demontabilă

- Cu ajutorul celor două mâner, amplasați Lama superioară pe Garnitura Râșniței.
- Săgețile de pe Lama superioară trebuie să se alinieze cu Garnitura Râșniței.
- Dacă este amplasată corect, Lama superioară va fi încastrată în suprafața marginii Râșniței.

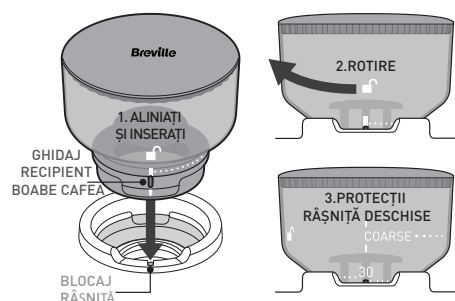


- Trageți mânerul în jos, câte unul pe fiecare parte.

## ÎNAINTEA PRIMEI UTILIZĂRI A APARATULUI DVS. DE CAFEA BARISTA MAX

### • Recipientul demontabil pentru boabe de cafea

- Aliniați Ghidajul Recipientului cu Blocajul roșu al Râșniței.
- Așezați Recipientul pentru boabe de cafea pe Garnitura Râșniței.
- Împingeți ușor în jos, rotiți Recipientul pentru boabe de cafea în sensul acelor de ceasornic pentru a-l bloca în poziție.
- Aceasta deschide Protecțiile Recipientului (pentru a elibera boabele de cafea pe Lame). La Setarea de Măcinare 30, Protecțiile Recipientului sunt complet deschise.



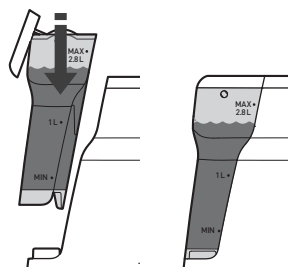
- Rotiți în continuare Recipientul pentru boabe de cafea în sensul acelor de ceasornic pentru a regla Setarea de măcinare.
- La începutul extracției de espresso, încercați Setarea de măcinare 20.
- Umpleți Recipientul pentru boabe de cafea cu boabe de cafea proaspăt prăjite.

### Pasul 6. Pregătirea pentru amorsarea aparatului

**Important:** Înaintea primei utilizări, este important să amorsați aparatul.

#### • Umpleți rezervorul cu apă

- Deschideți capacul și ridicați-l cu ajutorul Mânerului din interior.
- Umpleți cu apă rece curentă.
- Montați Rezervorul de apă în poziție și închideți Capacul.



**Notă:** Asigurați-vă că Rezervorul de apă este curat și că nu prezintă depuneri, deoarece orice particule fine pot obstrucționa curgerea liberă a apei.

#### • Pornirea

- Asigurați-vă că DISCUL pentru abur ☹ și apă fierbinte ☹ este în poziție verticală.
- Introduceți ștecherul într-o priză de 230–240 V.c.a. și porniți aparatul.
- Apăsăți BUTONUL ☹ pentru a porni mașina.
- BECUL ☹ se va aprinde intermitent pentru a indica faptul că Termoblocul se încălzește.
- BECUL RĂȘNIȚEI va fi aprins continuu după ce porniți aparatul.
- Dacă ☹, BECURILE BUTOANELOR DE EXTRACȚIE ȘI ALE DISCULUI sunt aprinse continuu, aparatul este în starea PREGĂTIT și puteți utiliza funcțiile de EXTRACȚIE și pe cele ale DISCULUI.

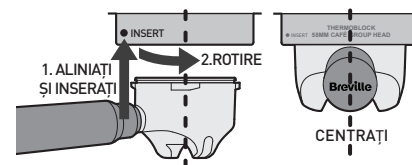


#### • Introduceți Mânerul grupului portfiltru

- Introduceți Coșul de filtrare pentru espresso dublu în Mânerul grupului portfiltru.
- Aliniați Mânerul grupului portfiltru cu poziția „INSERT” din partea stângă a Mânerului grupului portfiltru.

## ÎNAINTEA PRIMEI UTILIZĂRI A APARATULUI DVS. DE CAFEA BARISTA MAX

- Introduceți Mânerul grupului portfiltru ferm în Capul grupului portfiltru și apoi rotiți Mânerul grupului portfiltru complet în poziție centrală.



**Notă:** Rotirea Mânerul grupului portfiltru în poziție centrală poate fi dificilă la primele utilizări.

### Pasul 7. Amorsați espresso

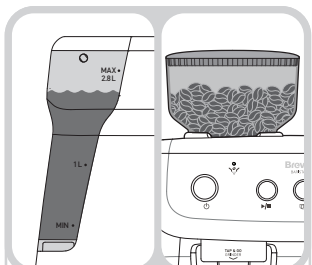
- Apăsăți BUTONUL ☹☹. Apa ar trebui să înceapă să curgă prin Capul grupului portfiltru.
- Lăsați apa să curgă până când se oprește.
- Aparatul va reveni în starea PREGĂTIT.

**Notă:** În primele câteva secunde, Pompa va emite un zgomot mai puternic

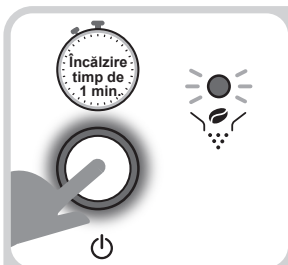
- decât de obicei atunci când începe să pompeze apă.
- Așezați Tubul pentru abur deasupra Tăvii de picurare.
- Rotiți DISCUL pe ☹.
- Lăsați apa să curgă timp de 20 sec.
- Readuceți DISCUL în poziție verticală.
- Aparatul va reveni în starea PREGĂTIT.
- Espresso ar trebui să fie amorsat corespunzător acum.
- Spălați Mânerul grupului portfiltru și Coșul de filtrare cu apă caldă și uscați-le înainte de a prepara prima cafea.
- Dacă prin Capul grupului portfiltru sau Tubul de abur nu curge apă, reluați Pasul 7.
- Dacă apa nu curge nici după ce ați făcut acest lucru, contactați Departamentul de asistență clienți Breville. Detaliile sunt pe coperta spate.

## GHIDUL PENTRU PREPARAREA CAFELEI BARISTA MAX

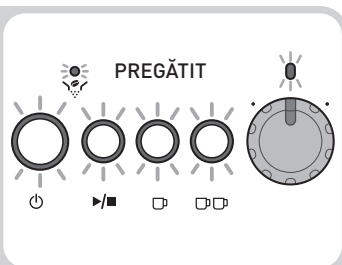
### 1. Verificați apa și boabele de cafea 2. Porniți aparatul



**Sfat Barista:** Pentru a prepara un espresso savuros, folosiți apă filtrată și boabe de cafea proaspăt prăjite.

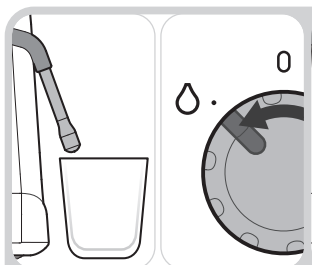


Apăsați **BUTONUL PORNIRE/OPRIRE**; **BECUL** se aprinde intermitent = aparatul se încălzește. **BECUL RĂȘNIȚEI** este aprins continuu = Rășnița este pregătită pentru utilizare.

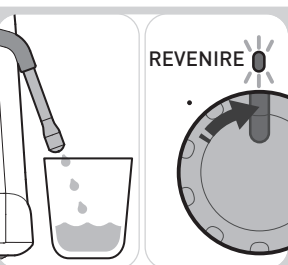


**BUTOANELE DE PORNIRE/OPRIRE, EXTRACȚIE ȘI DISCUL** se aprind și iluminează constant = Espresso este pregătit pentru utilizare.

### 3. Încălziți ceașca – cu Apă fierbinte

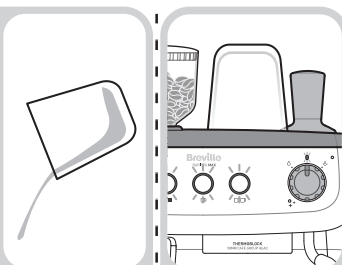


Așezați ceașca pe blatul de lucru și poziționați Tubul de abur. Rotiți **DISCUL** în poziția pentru **APĂ FIERBINTE**.



Umpleți un sfert din ceașcă cu apă fierbinte. Readuceți **DISCUL** în poziție verticală.

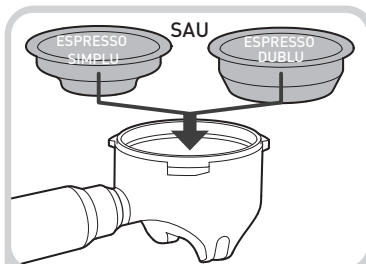
### SAU cu Placa de încălzire



Goliți ceașca după 20–30 sec.

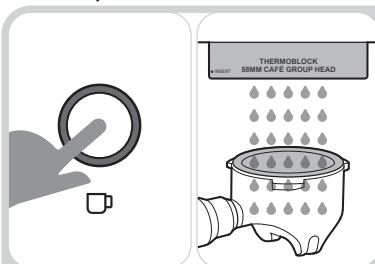
Ceașca poate fi încălzită prin așezarea acesteia în partea de sus a aparatului, dacă este **PORNIT**.

### 4. Selectați coșurile de filtrare



Selectați:  
– Coșul de filtrare pentru espresso simplu.  
– Coșul de filtrare pentru espresso dublu.

### 5. Încălziți Capul grupului portfiltru, mânerul și coșul de filtrare



Apăsați **BUTONUL** .

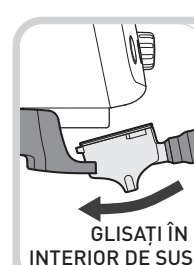
Mențineți Mânerul grupului portfiltru sub Capul filtrului portfiltru până când începe să curgă apă.



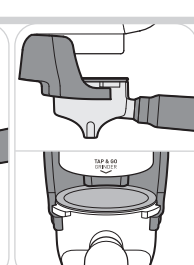
Ștergeți Coșul de filtrare cu o lavetă uscată.

## GHIDUL PENTRU PREPARAREA CAFELEI BARISTA MAX

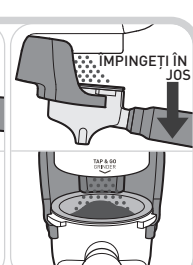
### 6. Adăugați cafeaua măcinată



Introduceți Mânerul grupului portfiltru în Suportul de măcinare.

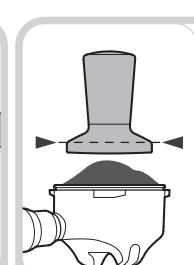


Mânerul grupului portfiltru va fi amplasat ferm, fără susținere, în Suportul de măcinare.



Apăsați Mânerul grupului portfiltru pentru a măcina în Coșul de filtrare.

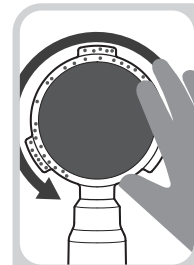
### 7. Presați



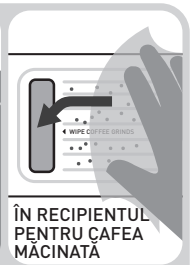
– Espresso simplu = 13–15 g cafea măcinată.  
– Espresso dublu = 20–22 g cafea măcinată.  
Presați (compactați) uniform cafeaua până la nivelul indicat.



### 8. Îndepărtați excesul de cafea măcinată

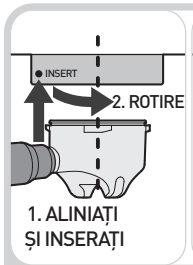


Îndepărtați excesul de cafea măcinată de pe margini.

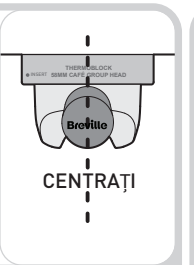


Ștergeți cafeaua măcinată care a căzut în Tava de picurare și introduceți-o în Recipientul pentru cafea măcinată.

### 9. Introduceți Mânerul grupului portfiltru

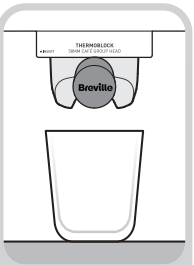


Mențineți Mânerul grupului portfiltru în poziție, aliniați-l, introduceți-l și rotiți-l în Capul grupului portfiltru.



Mânerul grupului portfiltru trebuie să se afle în poziție centrală.



### 10. Poziționați ceașca

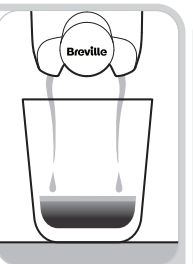
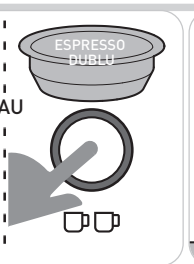


Poziționați ceașca pe Tava de picurare, sub Mânerul grupului portfiltru.

### 11. Extrageți espresso-ul

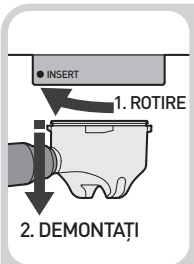


Apăsați oricare dintre:  
–  BUTON = doză 30 ml.  
–  BUTON = doză 60 ml.

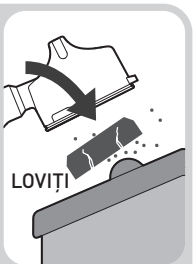


Extracția începe și se va opri automat.

### 12. Îndepărtați zațul de cafea



Rotiți Mânerul grupului portfiltru și scoateți-l din Capul grupului portfiltru.

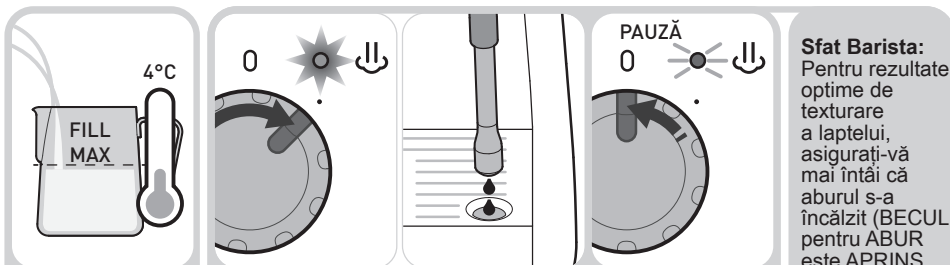


Îndepărtați zațul din Mânerul grupului portfiltru.



## GHIDUL PENTRU PREPARAREA CAFELEI BARISTA MAX

### 13. Pregătiți paharul pentru lapte 14. Înainte de texturarea laptelui



**13. Umeleți paharul cu lapte rece chiar până sub duză.**

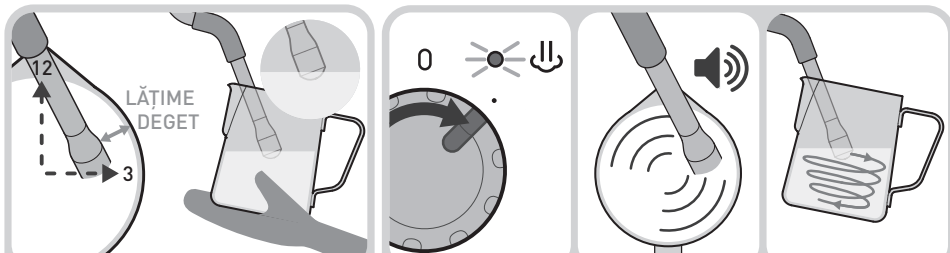
**14. Rotiți DISCUL în poziția ABUR. BECUL pentru ABUR se aprinde intermitent = încălzire în curs.**

Este posibil ca prin Tubul de abur să fie evacuată o anumită cantitate de apă.

BECUL pentru ABUR este APRINS = abur pregătit. Pentru a întrerupe aburul, rotiți DISCUL.

**Sfat Barista:** Pentru rezultate optime de texturare a laptelui, asigurați-vă mai întâi că aburul s-a încălzit (BECUL pentru ABUR este APRINS constant). Veți auzi Pompa pornind.

### 15. Poziționați Tubul pentru abur 16. Începeți să texturați laptele



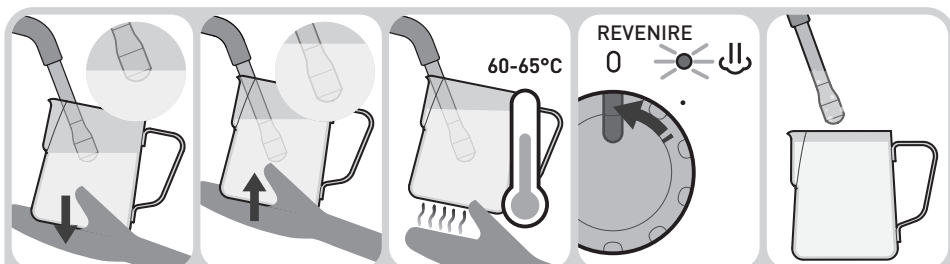
**15. Introduceți Tubul pentru lapte la ora 12. Duza la ora 3, la o distanță de un deget față de margine și chiar sub suprafața laptelui.**

**16. Readuceți DISCUL în poziția pentru ABUR pentru a iniția texturarea laptelui.**

În timpul texturării, veți auzi un fâșâit slab.

Verificați dacă laptele se rotește.

### 17. Texturarea laptelui



Pe măsură ce nivelul laptelui crește, coborâți Paharul, astfel încât aplicatorul să fie menținut chiar sub suprafață.

După ce ați obținut cantitatea de spumă dorită, introduceți Tubul pentru abur până la jumătate.

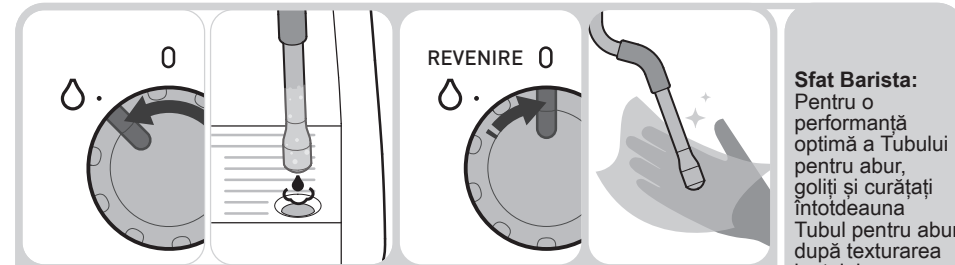
Laptele este gata atunci când baza Paharului pentru lapte este prea fierbinte pentru a fi atinsă timp de 3 sec.

Readuceți DISCUL în poziție verticală.

Scoateți Tubul pentru abur din Pahar.

## GHIDUL PENTRU PREPARAREA CAFELEI BARISTA MAX

### 18. Goliți și curățați tubul pentru abur



**18. Rotiți DISCUL în poziția APĂ FIERBÎNTE timp de 1-2 sec.**

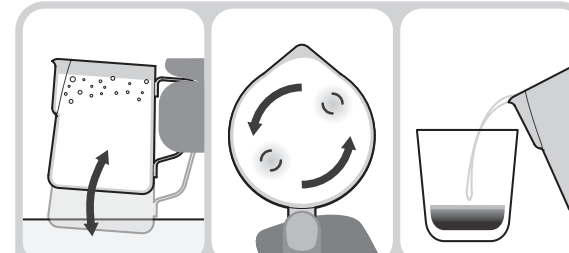
Din Tubul pentru abur va ieși apă cu lapte.

Readuceți DISCUL în poziție verticală.

Ștergeți Tubul pentru abur și duza cea o lavetă umedă.

**Sfat Barista:** Pentru o performanță optimă a Tubului pentru abur, goliți și curățați întotdeauna Tubul pentru abur după texturarea laptelui.

### 19. Finisarea laptelui

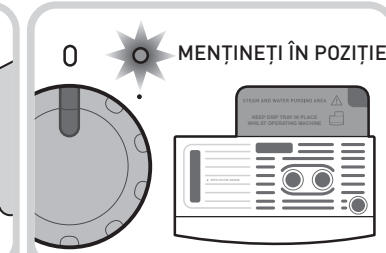


**19. Loviți Paharul pentru a elimina bulele de aer mai mari.**

Rotiți paharul pentru a amesteca laptele și a obține o textură cremoasă.

Turnați lapte în flux continuu, constant.

### 20. Golirea automată a termoblocului



**20. După răcirea la temperatura specifică pentru prepararea cafelei, BECUL pentru ABUR se aprinde intermitent și apa curge în Tava de picurare. Mențineți Tava de picurare în poziție.**

### 21. Spălați componentele 22. Curățarea Tăvii de picurare



**21. Spălați componentele cu apă caldă.**

Verificați dacă Tava de picurare trebuie golită.

Îndepărtați Grătarul Tăvii de picurare și separați Recipientul pentru cafea măcinată de Tava de picurare.

Goliți cafeaua măcinată și spălați Recipientul pentru cafea măcinată cu apă caldă.

Goliți apa din Tava de picurare și spălați cu apă caldă.

## PERSONALIZABIL – VOLUMUL DOZELOR

Espressorul Barista Max include o Comandă de programare automată a dozei. Extrage cantitatea adecvată de espresso, după care se oprește automat.

- ☐ – Prepară 1 doză de espresso = 30 ml
- ☐☐ – Prepară 2 doze de espresso = 60 ml
- ▶/■ – Prepară până la = 200 ml

Puteți întrerupe turnarea cafelei în orice moment în timpul extracției espresso-ului apăsând din nou același buton.

Puteți ajusta volumele implicite ale dozelor pentru a corespunde preferințelor dvs.

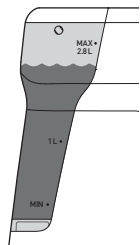
**Notă:** Volume maxime permise ale dozelor:

- ☐ BUTONUL 100 ml
- ☐☐ BUTONUL 200 ml
- ▶/■ BUTONUL 400 ml

### Pregătirea pentru personalizarea volumului (volumelor) dozei

#### • Verificați rezervorul de apă

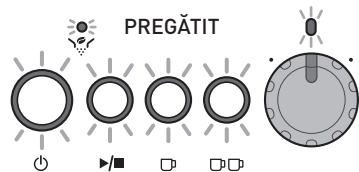
- Asigurați-vă că apa din Rezervor este suficientă.



#### • Verificați alimentarea

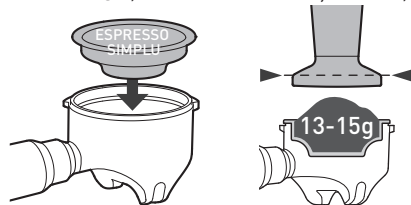
Asigurați-vă că:

- Ștecărul de alimentare este în priză și aparatul este pornit.
- DISCUL este în poziție verticală.
- Aparatul este pornit și în starea PREGĂTIT.



### Personalizarea – Volumul pentru espresso simplu

- Introduceți Coșul de filtrare pentru espresso simplu în Mânerul grupului portfiltru.
- Adăugați cafea măcinată și presați-o.



- Introduceți Mânerul grupului portfiltru în Capul grupului portfiltru.
- Apăsăți și mențineți apăsat BUTONUL ☐ timp de 4 secunde.
- BECUL ☐ se va aprinde intermitent pentru a indica faptul că se află într-un mod de personalizare.

APĂSAȚI ȘI MENȚINEȚI APĂSAT 4 SEC.

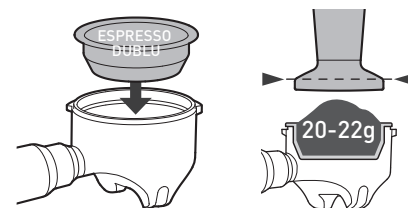


- Cafeaua va începe să curgă.
- Când cafeaua ajunge la volumul dorit pentru 1 doză, apăsați BUTONUL ☐.
- Turnarea cafelei se va opri.
- Aparatul va emite un semnal sonor, iar BECUL ☐ nu se va mai aprinde intermitent.
- Noul volum pentru doza de espresso ☐ a fost salvat.
- Aparatul va reveni în starea PREGĂTIT.

### Personalizarea – Volumul pentru espresso dublu

- Introduceți Coșul de filtrare pentru espresso dublu în Mânerul grupului portfiltru.
- Adăugați cafea măcinată și presați-o.

## PERSONALIZABIL – VOLUMUL DOZELOR



- Introduceți Mânerul grupului portfiltru în Capul grupului portfiltru.
- Apăsăți și mențineți apăsat BUTONUL ☐☐ timp de 4 secunde.
- BECUL ☐☐ se va aprinde intermitent pentru a indica faptul că se află într-un mod de personalizare.

APĂSAȚI ȘI MENȚINEȚI APĂSAT 4 SEC.

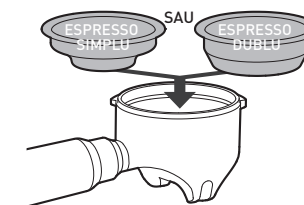


- Cafeaua va începe să curgă.
- Când cafeaua ajunge la volumul dorit pentru 2 doze, apăsați BUTONUL ☐☐.
- Turnarea cafelei se va opri.
- Aparatul va emite un semnal sonor, iar BECUL ☐☐ nu se va mai aprinde intermitent.
- Noul volum pentru doza de espresso ☐☐ a fost salvat.
- Aparatul va reveni în starea PREGĂTIT.

### Personalizarea – Setarea manuală a volumului dozei

- Introduceți Coșul de filtrare dorit în Mânerul grupului portfiltru.
- Adăugați cafea măcinată și presați-o.

- Introduceți Mânerul grupului portfiltru în Capul grupului portfiltru.
- Apăsăți și mențineți apăsat BUTONUL ▶/■ timp de 4 secunde.



- BECUL ▶/■ se va aprinde intermitent pentru a indica faptul că se află într-un mod de personalizare.
- Cafeaua va începe să curgă.
- Când cafeaua ajunge la volumul dorit pentru doză, apăsați BUTONUL ▶/■.

APĂSAȚI ȘI MENȚINEȚI APĂSAT 4 SEC.



- Turnarea cafelei se va opri.
- Aparatul va emite un semnal sonor, iar BECUL ▶/■ nu se va mai aprinde intermitent.
- Noul volum pentru espresso ▶/■ a fost salvat.
- Aparatul va reveni în starea PREGĂTIT.

## PERSONALIZABIL – VOLUMUL DOZELOR

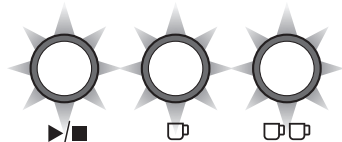
### Restabilire – Readucerea tuturor volumelor dozelor la valorile implicite

- Apăsați și mențineți apăsată toate cele 3 BUTOANE DE EXTRAȚIE simultan, timp de 4 secunde.

APĂSAȚI ȘI MENȚINEȚI APĂSAT 4 SEC.



- Aparatul va emite un semnal sonor și toate cele 3 BUTOANE DE EXTRAȚIE se vor aprinde și vor lumina intermitent simultan.



- Volumele pentru espresso au fost readuse la valorile implicite.
- Aparatul va reveni în starea PREGĂTIT.

## PERSONALIZABIL – TEMPERATURA DE EXTRAȚIE

Termoblocul încălzește apa astfel încât extracția cafelei să aibă loc la 92°C. Astfel, puteți savura cel mai savuros espresso, echilibrând gustul amar și aciditatea.

Puteți ajusta temperatura apei utilizată la extracția cafelei, în incremente de 2°C, între 88°C și 96°C, pentru a corespunde diferitelor tipuri de boabe de cafea prăjită și preferințelor personale.

- Temperaturile mai mari intensifică gustul amar și reduc aciditatea.
- Temperaturile mai mici atenuează gustul amar și cresc aciditatea.

### • Verificați alimentarea

Asigurați-vă că:

- Ștecărul de alimentare este în priză și aparatul este pornit.
- DISCUL este în poziție verticală.
- Aparatul este pornit și în starea PREGĂTIT.



### • Accesați modul de personalizare a temperaturii de extracție

- Apăsați și mențineți apăsată simultan BUTOANELE ☺ și ☐ timp

de 4 secunde. Aparatul va emite un semnal sonor, iar BECUL ☺ va lumina intermitent.

APĂSAȚI ȘI MENȚINEȚI APĂSAT 4 SEC.



**Notă:** BECUL ☺ va continua să se aprindă intermitent pentru a indica faptul că vă aflați într-un mod de personalizare.

**Important:** Dacă nu apăsați niciun buton în interval de 1 minut de la accesarea unui mod de personalizare, aparatul va ieși din acest mod și va reveni la starea PREGĂTIT.

### • Reglarea temperaturii de extracție

Combinăția de BECURI DE EXTRAȚIE care se aprind semnalează temperatura selectată. Setarea implicită este:

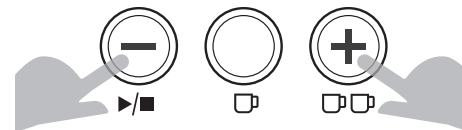
- 92°C = se aprinde becul pentru ESPRESSO SIMPLU.



- Pentru a regla temperatura de extracție, apăsați:

## PERSONALIZABIL – TEMPERATURA DE EXTRAȚIE

- BUTONUL PENTRU REGLAREA MANUALĂ A DOZEI = buton minus.
- BUTONUL PENTRU ESPRESSO DUBLU = butonul plus.



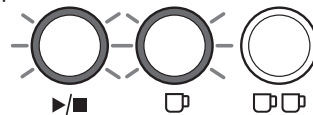
- 94°C = se aprind BECURI PENTRU ESPRESSO SIMPLU și DUBLU.



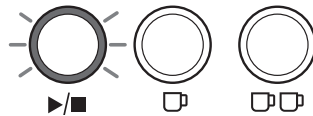
- 96°C = se aprinde becul pentru ESPRESSO DUBLU.



- 90°C = se aprind BECURI pentru REGLAREA MANUALĂ A DOZEI și pentru ESPRESSO DUBLU.



- 88°C = se aprinde becul pentru REGLAREA MANUALĂ A DOZEI.



### • Confirmați temperatura de extracție

- Apăsați BUTONUL ☺ pentru a salva selecția. Aparatul va emite un semnal sonor și va ieși din modul de personalizare.
- Aparatul va reveni în starea PREGĂTIT.

Puteți selecta dintre trei Profiluri de preinfuzare pentru a corespunde preferințelor dvs. personale.

- **Preinfuzare lentă:** Aparatul adaugă cantități mici predefinite de apă peste

cafeaua măcinată presată, umezind-o ușor și preinfuzând-o înaintea aplicării unui flux continuu de apă. Pentru un espresso cu un gust echilibrat. Aceasta este setarea implicită a profilului.

- **Preinfuzare separată:** O singură doză separată de apă este adăugată peste cafeaua măcinată compactată, urmată de o scurtă perioadă de odihnă înaintea fluxului continuu de apă. Pentru un espresso cu un gust mai lejer.

- **Preinfuzare constantă:** Presupune aplicarea unui flux constant, continuu de apă, pe întreg parcursul procesului. Pentru un espresso cu un gust mai intens.

### • Accesați modul de personalizare a preinfuzării

- Aparatul este PORNIT și în starea PREGĂTIT.

- Apăsați și mențineți apăsată butoanele ☺, ESPRESSO SIMPLU și ESPRESSO DUBLU simultan, timp de 4 secunde. Aparatul va emite un semnal sonor, iar BECUL ☺ va lumina intermitent.

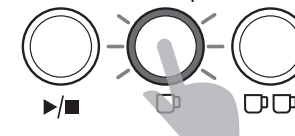
APĂSAȚI ȘI MENȚINEȚI APĂSAT 4 SEC.



- **Selectarea profilurilor de preinfuzare** BECUL DE EXTRAȚIE aprins semnalează Profilul de preinfuzare selectat.

Setarea implicită este:

- **Lentă** = BUTONUL ☐. BECUL ☐ este aprins.

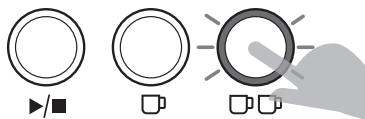


- Pentru a selecta un Profil de preinfuzare, apăsați:

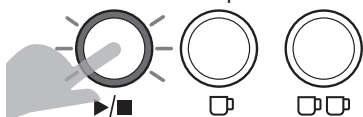


## PERSONALIZABIL – PROFILUL DE PREINFUZARE PENTRU EXTRAȚIE

- **Separată** = BUTONUL ☐☐. BECUL ☐☐ se va aprinde.



- **Constant** = BUTONUL ▶/■. BECUL ▶/■ se va aprinde.



- **Confirmați Profilul de preinfuzare**
  - Apăsați BUTONUL ☐ pentru a salva selecția. Aparatul va emite un semnal sonor și va ieși din modul de personalizare.
  - Aparatul va reveni în starea PREGĂTIT.

## RESTABILIREA TUTUROR SETĂRIILOR IMPLICITE

Puteți restabili cu ușurință toate setările implicite din fabrică.

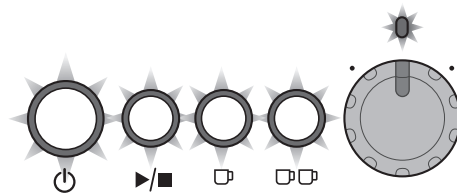
### Restabilirea tuturor setărilor implicite

- Aparatul este pornit și este în starea PREGĂTIT.
- Apăsați și mențineți apăsat ☐ și toate cele 3 BUTOANE DE EXTRAȚIE simultan, timp de 4 secunde.

APĂSAȚI ȘI MENȚINEȚI APĂSAT 4 SEC.



- Aparatul va emite un semnal sonor, iar becurile ☐, ale BUTOANELOR DE EXTRAȚIE ȘI ALE DISCULUI se vor aprinde intermitent simultan, de trei ori.



- Toate setările implicite au fost restabilite.
- Aparatul va reveni în starea PREGĂTIT.

## ÎNȚREȚINERE ȘI CURĂȚARE – ESPRESSOR

Procesul de preparare a cafelei espresso presupune extragerea de uleiuri din cafeaua măcinată. În timp, se formează depuneri de cafea și uleiuri, care afectează gustul cafelei și funcționarea espressorului.

Circularea apei prin Capul grupului portfiltru și Tubul pentru abur, înainte și după prepararea fiecărei cafele, este cea mai ușoară modalitate pentru a vă menține espressorul curat. (Consultați Ghidul de preparare a cafelei)

### Curățarea accesoriilor și a pieselor demontabile

- Nu scufundați aparatul și ștecărul de alimentare în apă sau în orice alt lichid:
- Curățați componentele în apă caldă, cu un detergent slab, clățiți-le și uscați-le.

**Notă:** Nu folosiți agenți de curățare alcalini, abrazivi sau bureți din sârmă, deoarece aceștia vor zgâria suprafața componentelor.

Componente care pot fi introduse în mașina de spălat vase:

- Paharul din inox pentru lapte
- Grătarul tăvii de picurare din inox
- Coșul de filtrare din inox pentru espresso simplu
- Coșul de filtrare din inox pentru espresso dublu
- Discul de curățare

Componente care pot fi introduse exclusiv pe RAFTUL SUPERIOR al mașinii de spălat vase:

- Lama superioară rezistentă din inox
  - Recipientul pentru cafea măcinată
- Componente care NU pot fi introduse în mașina de spălat vase:
- Rezervorul de apă
  - Mânerul grupului portfiltru / Portfiltrul
  - Recipientul pentru boabe de cafea
  - Tava de picurare
  - Dispozitivul de presare
  - Instrumentul de curățare
  - Peria de curățare

### Curățarea Plăcii de încălzire și a Exteriorului

- **Dacă este necesar**

Ștergeți aparatul cu o lavetă moale cu un detergent slab și uscați-l.

**ATENȚIE:** Pentru a preveni deteriorarea aparatului, nu utilizați agenți de curățare alcalini, abrazivi sau bureți din sârmă.

### Curățarea tăvii de picurare și a recipientului pentru cafea măcinată

- **Dacă este necesar**

Goliți tava de picurare dacă observați Indicatorul nivelului de apă prin grătarul din inox; în caz contrar, apa se va vărsa din tavă.

**Notă:** În timp, este normal ca pe interiorul Tăvii de picurare și al Recipientului pentru cafea măcinată să apară pete de ulei din cafea.

- **Săptămânal**

Curățați în apă caldă, cu un detergent slab, clățiți-le și uscați-le.

### Curățarea Mânerului grupului portfiltru și a Coșului de filtrare

- **După fiecare utilizare**

Spălați după fiecare utilizare, clătindu-le cu apă curentă caldă.

- **La intervale regulate**

În apă caldă, cu un detergent slab, clățiți-le și uscați-le.

### Curățarea Capului dușului și a Capului grupului portfiltru

- **După fiecare utilizare**

Circulați apă prin acesta înainte de a prepara un espresso. (Consultați Ghidul de preparare a cafelei)

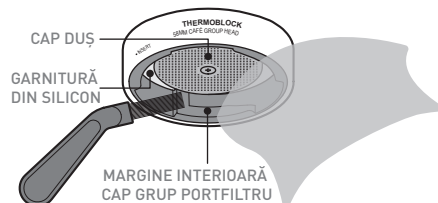
- **Săptămânal**

– Circulați apă prin Capul grupului portfiltru apăsând BUTONUL PENTRU ESPRESSO SIMPLU.

- Lăsați apa să curgă până când se oprește.

## ÎNTREȚINERE ȘI CURĂȚARE – ESPRESSOR

- Cu ajutorul Periei de curățare, îndepărtați cafeaua măcinată de pe marginea interioară a Capului grupului portfiltru și de pe Garnitura din silicon. Ștergeți Capul dușului cu o lavetă umedă.



### Tabletele de curățare

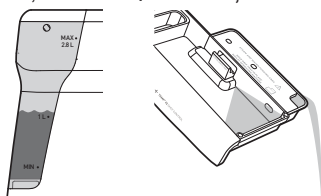
Tabletele de curățare pentru espresso pot fi achiziționate online.

### Ciclul de curățare

BECUL de CURĂȚARE se va aprinde în culoarea albastră pentru a semnala că este necesar un Ciclu de curățare.

Ciclul de curățare durează aproximativ 7 minute.

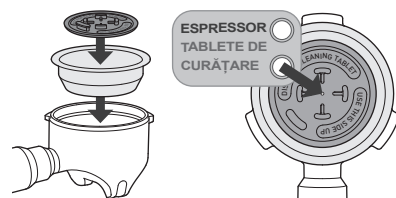
- **Pregătirea pentru Ciclu de curățare**
  - Asigurați-vă că în Rezervor există cel puțin 1 litru de apă.
  - Goliți Tava de picurare și remontați-o.



- Aparatul este pornit și în starea PREGĂTIT.



- Așezați Coșul de filtrare pentru espresso dublu și Discul de curățare în Mânerul grupului portfiltru.
- Introduceți o Tabletă de curățare în centrul Discului de curățare, în locul dedicat.



- Introduceți Mânerul grupului portfiltru în Capul grupului portfiltru.

- **Porniți Ciclu de curățare**
  - Apăsăți și mențineți apăsată simultan butoanele PORNIT/OPRIT și REGLARE MANUALĂ A DOZEI timp de 4 secunde. Aparatul va emite un semnal sonor, iar Ciclu de curățare va începe.



**Notă:** Puteți ieși în orice moment din Ciclu de curățare apăsând BUTONUL de PORNIRE/OPRIRE.

- BECURILE de PORNIRE/OPRIRE și CURĂȚARE se vor aprinde intermitent în timpul ciclului de curățare.
- Apa se va scurge în Tava de picurare, iar prin duzele Mânerului grupului portfiltru vor curge cantități mici de apă.
- **Terminarea Ciclului de curățare**
  - Aparatul va emite un semnal sonor, iar BECURILE de PORNIRE/OPRIRE și CURĂȚARE nu se vor mai aprinde intermitent.
  - Aparatul va reveni în starea PREGĂTIT.
  - Scoateți Mânerul grupului portfiltru de pe Capul grupului portfiltru. Verificați dacă tableta s-a dizolvat.

**Notă:** Dacă tableta nu s-a dizolvat, reintroduceți Mânerul grupului portfiltru în Capul grupului portfiltru, goliți Tava de picurare și remontați-o. Reluați pașii din secțiunea „Porniți Ciclu de curățare”.

## ÎNTREȚINERE ȘI CURĂȚARE – ESPRESSOR

- **Curățarea după Ciclu de curățare**
  - Circulați apă prin Capul grupului portfiltru apăsând butonul pentru ESPRESSO SIMPLU. Apa ar trebui să curgă prin acesta.
  - Lăsați apa să curgă până când se oprește.
  - Spălați Tava de picurare, Mânerul grupului portfiltru și Discul de curățare în apă caldă cu un detergent slab, clătiți-le și uscați-le.

### Garnitura din silicon a Capului grupului portfiltru

În interiorul Capului grupului portfiltru este amplasată o garnitură din silicon, care asigură etanșarea Coșului de filtrare la prepararea unui espresso.

**Important:** În perioadele de neutilizare a espresso-ului, vă recomandăm să nu lăsați Mânerul grupului portfiltru introdus în Capul grupului portfiltru, deoarece aceasta va reduce durata de viață a Garniturii din silicon. Garnitura își pierde elasticitatea în timp și poate necesita înlocuire. Este posibil ca garnitura să necesite înlocuire dacă observați scurgeri de espresso cu apă în jurul Mânerului grupului portfiltru în timpul extracției sau dacă Mânerul grupului portfiltru pare slăbit la rotirea completă în poziție centrală.

**Notă:** Dacă considerați că este necesară înlocuirea garniturii Capului grupului portfiltru, contactați Breville. Nu încercați să înlocuiți Garnitura din silicon fără a fi consultat mai întâi Breville.

### Curățarea tubului pentru abur

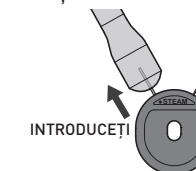
- **După fiecare utilizare**
  - După ce ați texturat lapte, circulați apă prin Tubul pentru abur rotind DISCUL pe APĂ FIERBINTE timp de numai 1–2 secunde.
  - Ștergeți Tubul pentru abur cu o lavetă umedă. (Consultați Ghidul de preparare a cafelei)
- **La 2–3 luni**
  - Lăsați Tubul pentru abur în apă caldă peste noapte, în Pahar pentru lapte, cu o Tabletă de curățare.



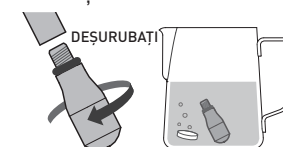
- Dimineaua, scoateți-l din Pahar și clătiți-l cu atenție, asigurându-vă că ați îndepărtat toate reziduurile de soluție.
- Ștergeți Tubul pentru abur cu o lavetă umedă, asigurându-vă că ați îndepărtat toate reziduurile de tabletă de curățare.
- Circulați Apă fierbinte prin Tubul pentru abur timp de 40 de secunde.
- **Desfundarea Tubului pentru abur**

Dacă Tubul pentru abur se înfundă cu reziduuri de lapte:

  - Introduceți Instrumentul mai gros de curățare pentru „ABUR” în orificiul Duzei tubului pentru abur și apoi scoateți-l.



- Circulați Apă fierbinte prin Tubul pentru abur timp de 40 de secunde.
- **Tubul pentru abur este în continuare înfundat:**
  - Deșurubați Duza tubului pentru abur și lăsați-o în apă caldă peste noapte, în Pahar pentru lapte, cu o Tabletă de curățare Breville.



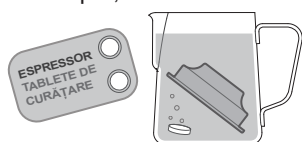
- Dimineaua, clătiți Paharul și Tubul pentru abur sub apă curentă, asigurându-vă că îndepărtați toate reziduurile de tabletă de curățare.
- Folosiți Instrumentul mai gros de curățare pentru „Abur” pentru a curăța Duza tubului pentru abur.

## ÎNTREȚINERE ȘI CURĂȚARE – ESPRESSOR

- Asigurați-vă că garnitura roșie este prezentă și nu prezintă urme de deteriorare.
- Înșurubați Duza tubului de abur pe Brațul tubului de abur.
- Circulați Apă fierbinte prin Tubul pentru abur timp de 40 de secunde.

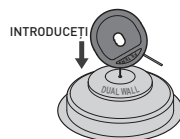
### Curățarea filtrelor

- **La 2–3 luni**
  - Lăsați Coșul (coșurile) de filtrare în apă caldă peste noapte, în Paharul pentru lapte, cu o Tabletă de curățare.



- Dimineața, clătiți Paharul și Coșul (coșurile) de filtrare sub apă curentă, asigurându-vă că îndepărtați toate reziduurile de tabletă de curățare.
- Așezați Coșul de filtrare în Mânerul grupului portfiltru (fără cafea măcinată) și introduceți-l în Capul grupului portfiltru.
- Apăsăți BUTONUL pentru ESPRESSO SIMPLU.
- Lăsați apa să curgă până când se oprește.

- **Desfundarea Coșurilor de filtrare cu perete dublu**  
Dacă Coșul de filtrare cu perete dublu (nu este furnizat împreună cu aparatul Barista Max) se înfundă cu cafea măcinată:
  - Introduceți Instrumentul de curățare mai subțire, pentru „FILTRU”, în orificiul de ieșire și apoi scoateți-l.



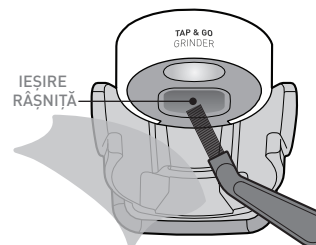
- Așezați Coșul de filtrare în Mânerul grupului portfiltru (fără cafea măcinată) și introduceți-l în Capul grupului portfiltru.
- Apăsăți BUTONUL pentru ESPRESSO SIMPLU.
- Lăsați apa să curgă până când se oprește.
- Reluați dacă este necesar.

## ÎNTREȚINERE ȘI CURĂȚARE – RĂȘNIȚĂ

Lamele conice sunt utilizate pentru măcinarea boabelor de cafea la o granulație adecvată pentru extracția espresso-ului. În timp, se formează depuneri de cafea măcinat și uleiuri, care afectează gustul espresso-ului și funcționarea Rășniței integrate.

### Curățarea Suportului de măcinare și a Gurii de evacuare a cafelei măcinate

- **Săptămânal**  
Îndepărtați orice urme de cafea măcinată de pe Suportul de măcinare și Gura de evacuare a cafelei măcinate cu o Perie de curățare, ștergeți cu o lavetă umedă și uscați-le.



### Curățarea Recipientului pentru boabe de cafea de cafea

- La 2–3 luni  
Dacă Rășnița este utilizată frecvent (zilnic), Recipientul pentru boabe de cafea trebuie curățat pentru garantarea unei performanțe optime.

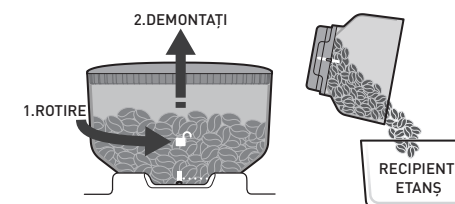
**ATENȚIE:** Pentru a preveni deteriorarea aparatului, nu utilizați agenți de curățare alcalini, abrazivi sau bureți din sârmă.

**AVERTISMENT:** Nu scufundați aparatul în apă.

- **Pregătirea pentru curățarea Recipientului pentru boabe de cafea**
  - Opriți aparatul, decuplați-l de la curent și scoateți ștecărul din priză.
  - Rețineți Setarea de măcinare curentă (pentru a o folosi ca punct de plecare după curățare).
- **Scoateți și curățați Recipientul pentru boabe de cafea**
  - Rotiți Recipientul pentru boabe de cafea complet în sens invers acelor de ceasornic pentru a închide

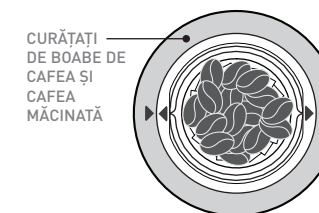
Protecțiile Recipientului pentru boabe de cafea și a debloca Recipientul pentru boabe de cafea.

- Scoateți Recipientul pentru boabe de cafea de pe Garnitura Rășniței și depozitați boabele de cafea rămase într-un recipient etanș, pentru ca acestea să își mențină prospețimea.



- Spălați Recipientul pentru boabe de cafea în apă caldă cu detergent, clătiți-l și uscați-l. Lăsați Recipientul pentru boabe de cafea să se usuce la aer înainte de a-l pune la loc.

- **Remontați Recipientul pentru boabe de cafea**
  - Asigurați-vă că pe Garnitura Rășniței nu există boabe de cafea sau cafea măcinată.

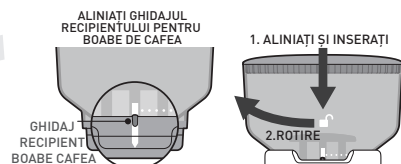


**Notă:** Cafeaua măcinată prinsă sub Lama superioară poate împiedica poziționarea corectă a Recipientului pentru boabe de cafea. În acest caz, măcinați boabele de cafea în exces.

- Asigurați-vă că Ghidajul Recipientului pentru boabe de cafea este aliniat cu marcasele verticale de culoare albă de pe baza Recipientului pentru boabe de cafea.

## ÎNTREȚINERE ȘI CURĂȚARE – RĂȘNIȚĂ

- Aliniați și puneți Recipientul pentru boabe de cafea pe Garnitura Rășniței, împingeți ferm în jos, rotiți în sens invers acelor de ceasornic pentru a-l fixa și deschide Protecțiile Recipientului pentru boabe de cafea.



- Resetați la Setarea de măcinare notată anterior curățării.

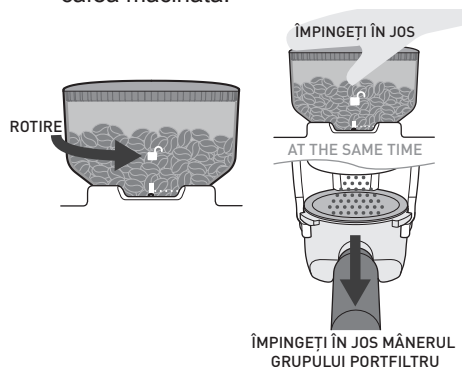
**Notă:** După curățare, este posibil ca Setarea de măcinare optimă să se fi modificat. Pentru a găsi Setarea de măcinare potrivită, folosiți informațiile disponibile.

### Curățarea și desfundarea Lamelor rășniței, a Garniturii, a Camerei de măcinare și a Gurii de evacuare

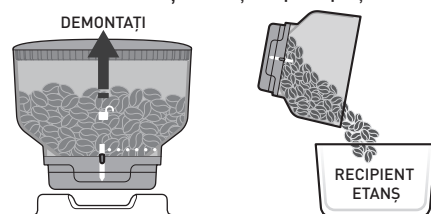
- **La 1–2 luni**  
Dacă Rășnița este utilizată frecvent (zilnic), Lamete trebuie curățate pentru garantarea unei performanțe optime a Rășniței integrate. Curățarea regulată permite Lamete să ofere constant aceeași granulație a cafelei măcinate, ceea ce este extrem de important la măcinarea boabelor de cafea pentru espresso.
- **Măcinarea boabelor de cafea în exces**  
– Aparatul este pornit și în starea PREGĂTIT.  
– Rețineți Setarea de măcinare curentă (pentru a o folosi ca punct de plecare după curățare).  
– Introduceți Coșul de filtrare pentru espresso dublu în Mănerul grupului portfiltru.  
– Introduceți Mănerul grupului portfiltru în Suportul de măcinare.



- Rotiți Recipientul pentru boabe de cafea complet în sens invers acelor de ceasornic pentru a închide Protecțiile Recipientului pentru boabe de cafea și a debloca Recipientul pentru boabe de cafea. Recipientul pentru boabe de cafea va ieși ușor în afară.
- Așezați mâna pe Recipientul pentru boabe de cafea și împingeți ușor în jos. În același timp, apăsați în jos pe Mănerul grupului portfiltru pentru a porni Rășnița. Continuați să măcinați până când din Rășniță nu mai iese cafea măcinată.



- Scoateți Mănerul grupului portfiltru și aruncați cafeaua măcinată deoarece este prea grosieră pentru prepararea unui espresso.
- Scoateți Recipientul pentru boabe de cafea de pe Garnitura Rășniței și depozitați boabele de cafea rămase într-un recipient etanș, pentru ca acestea să își mențină prospețimea.



- **Pregătirea pentru curățare**  
– Opriți aparatul, decuplați-l de la curent și scoateți ștecărul din priză.

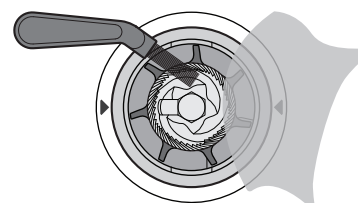
## ÎNTREȚINERE ȘI CURĂȚARE – RĂȘNIȚĂ

**ATENȚIE:** Procedați cu atenție la curățarea Lamelor Rășniței, întrucât acestea sunt ascuțite.

- **Curățarea Lamei superioare**  
– Pliati cele două mânere în sus și ridicați Lama superioară de pe Garnitura Rășniței.  
– Spălați Lama superioară în apă caldă, cu un detergent slab, clătiți-o și uscați-o.

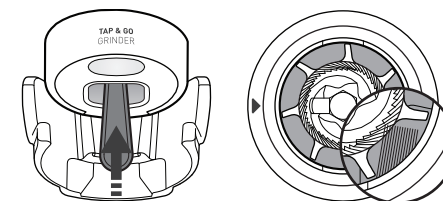
**Notă:** Petele și urmele de pe suprafața Lamelor sunt parte a procesului de durificare (pentru o durată de viață extinsă). Acestea nu afectează performanța Rășniței sau gustul cafelei.

- **Curățarea și desfundarea Lamei inferioare și a Camerei de măcinare**  
– Folosiți Peria de curățare sau un Aspirator pentru a curăța atent componentele și suprafețele Camerei de măcinare de particulele fine de cafea. Puteți folosi o lavetă umedă pentru a șterge interiorul Garniturii Rășniței.  
– Lăsați componentele să se usuce complet la temperatura camerei.

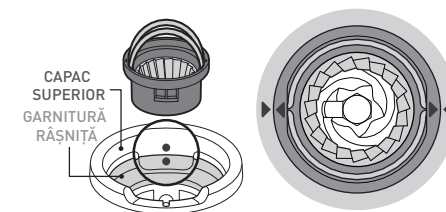


**AVERTISMENT:** Nu turnați apă sau orice alt lichid în Camera de măcinare.

- **Curățarea și deblocarea Gurii de evacuare a cafelei măcinate**  
– Introduceți Peria de curățare prin partea de jos a Gurii de evacuare a cafelei măcinate, ștergând și periind suprafețele interioare.  
– Dacă Gura de evacuare a cafelei măcinate este curată, veți putea vedea perii de pe perie în interiorul Camerei de măcinare.



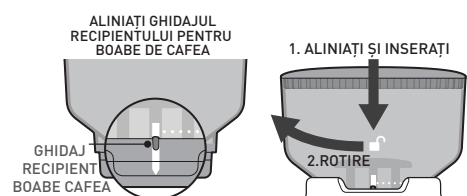
- **Remontați lama superioară**  
– Asigurați-vă că punctul de pe Capacul superior se aliniază cu punctul de pe Garnitura Rășniței.  
– Cu ajutorul celor două mânere, amplasați Lama superioară pe Garnitura Rășniței.  
– Săgețile de pe Lama superioară trebuie să se alinieze cu Garnitura Rășniței.  
– Dacă este amplasată corect, Lama superioară va fi încastrată în suprafața marginii Rășniței.



- Trageți mânerul în jos, câte unul pe fiecare parte.
- **Remontați Recipientul pentru boabe de cafea**  
– Asigurați-vă că Ghidajul Recipientului pentru boabe de cafea este aliniat cu marcasele verticale de culoare albă de pe baza Recipientului pentru boabe de cafea.  
– Aliniați și puneți Recipientul pentru boabe de cafea pe Garnitura Rășniței, împingeți ferm în jos, rotiți în sens invers acelor de ceasornic pentru a-l fixa și deschide Ghidajul Recipientului pentru boabe de cafea.



## ÎNTREȚINERE ȘI CURĂȚARE – RÂȘNIȚA



- Resetați la Setarea de măcinare notată anterior curățării.
- Adăugați boabe de cafea în Recipientul pentru boabe de cafea.

**Notă:** După curățare, este posibil ca Setarea de măcinare optimă să se fi modificat. Pentru a găsi Setarea de măcinare potrivită, folosiți informațiile disponibile.

### Reglarea lamei inferioare

Lamele conice sunt realizate din inox călit pentru o durată de viață extinsă. Cu toate acestea, după utilizarea prelungită, Lama inferioară poate necesita reglaje, pentru a compensa pentru uzură.

În cazul în care cafeaua este măcinată prea grosier cu Setarea de măcinare sub 2 și extracția este constant insuficientă, este posibil ca Lama inferioară să necesite reglare.

Contactați Breville (detaliile sunt pe coperta spate) în cazul în care considerați că Lama inferioară trebuie reglată.

Înainte de a contacta Departamentul de asistență clienți Breville, asigurați-vă că folosiți boabe de cafea proaspăt prăjite și că Lama superioară este montată corect.

**Important:** Indiferent de Setarea de măcinare, boabele de cafea vechi vor avea o extracție mai rapidă, iar gustul cafelei preparate cu acestea va fi cel al unui espresso extras insuficient.

**Important:** Dacă Lama superioară nu este montată corect, granulația cafelei măcinate cu Râșnița va fi grosieră. Măcinați boabele de cafea în exces și curățați Lama superioară și Camera de măcinare.

**Notă:** Departamentul de asistență clienți Breville poate decide că sunt necesare plăcuțe de reglaj pentru Lama inferioară. Nu încercați să montați aceste plăcuțe fără a fi consultat mai întâi Breville.

## INSTRUCȚIUNI DE DEPANARE – ESPRESSOR

Problemă	Cauză posibilă	Ce este de făcut?
Mânerul grupului portfiltru este prea strâns pentru a se roti în Capul grupului portfiltru	Garnitura din silicon a Capului grupului portfiltru este nouă și trebuie să se așeze.	Folosiți-l în continuare. Garnitura se va așeza după primele utilizări, iar mânerul va fi mai ușor de rotit.
	Cantitatea de cafea măcinată folosită este prea mare	Adăugați o cantitate mai mică de cafea măcinată.
Mânerul grupului portfiltru este slăbit sau se detașează în timpul extracției espresso-ului	Mânerul grupului portfiltru nu este montat corect sau nu a fost strâns suficient.	Asigurați-vă că toate cele trei butoane ale Mânerului grupului portfiltru au fost introduse corect în Capul grupului portfiltru și că acesta este rotit în poziție centrală. Consultați Ghidul de preparare a cafelei.
	Nu a fost montat niciun Coș de filtrare în Mânerul grupului portfiltru.	Asigurați-vă că ați introdus un Coș de filtrare în Mânerul grupului portfiltru înainte de a folosi Capul grupului portfiltru.
	Garnitura din silicon a Capului grupului portfiltru este deteriorată sau uzată.	Consultați secțiunea Întreținere și curățare. Contactați Departamentul de asistență clienți Breville.
Espresso-ul este împrășcat sau se scurge pe marginea Capului grupului portfiltru în timpul extracției	Cafeaua este măcinată prea fin.	Treceți pe o Setare de măcinare mai grosieră.
	Cantitatea de cafea măcinată folosită este prea mare.	Adăugați o cantitate mai mică de cafea măcinată.
	Cafeaua măcinată este presată excesiv.	Aplicați mai puțină forță la presare.
	Marginea superioară a Coșului de filtrare nu a fost curățată de depunerile de cafea măcinată.	Ștergeți marginea Coșului de filtrare înainte de a-l introduceți în Capul grupului de filtrare. Consultați Ghidul de preparare a cafelei.
	Marginea interioară a Capului grupului de filtrare, Garnitura din silicon sau Capul dușului sunt murdare.	Curățați componentele cu Peria de curățare și o lavetă umedă. Consultați secțiunea Întreținere și curățare.
	Garnitura din silicon a Capului grupului portfiltru este deteriorată sau uzată.	Consultați secțiunea Întreținere și curățare. Contactați Departamentul de asistență clienți Breville.

## INSTRUCȚIUNI DE DEPANARE – ESPRESSOR

Problemă	Cauză posibilă	Ce este de făcut?
Espresso-ul este prea rece	Boabele de cafea au fost depozitate în frigider sau în congelator.	Depozitați boabele de cafea într-un recipient uscat, etanș. Introduceți-l într-un dulap ferit de razele soarelui.
	Este utilizată o temperatură de extracție personalizată.	Folosiți temperatura implicită de extracție de 92°C. Consultați Personalizabil – Temperatura de extracție.
	Ceașca sau paharul era rece înainte de turnarea espresso-ului.	Turnați apă fierbinte din Tubul pentru abur în ceașcă, înainte de a extrage espresso-ul. Consultați Ghidul de preparare a cafelei.
	Capul grupului portfiltru sau mânerul nu au fost încălzite înainte de utilizare.	Mențineți Mânerul grupului portfiltru sub Capul grupului portfiltru și apăsați pe butonul pentru ESPRESSO SIMPLU. Lăsați apa să curgă prin acesta. Consultați Ghidul de preparare a cafelei.
Nu curge espresso	Nu există apă în Rezervor.	Umpleți rezervorul cu apă. Circulați apă prin Capul grupului portfiltru; apăsați BUTONUL PENTRU ESPRESSO SIMPLU. Lăsați apa să curgă prin acesta.
	Cafeaua este măcinată prea fin.	Treceți pe o Setare de măcinare mai grosieră.
	Cantitatea de cafea măcinată folosită este prea mare.	Adăugați o cantitate mai mică de cafea măcinată.
	Cafeaua măcinată este presată excesiv.	Aplicați mai puțină forță la presare.
	Se utilizează un volum personalizat pentru doza de espresso.	Reveniți la volumele implicite ale dozei de espresso. Consultați Personalizabil – Temperatura volumului dozelor.
	Coșul de filtrare este blocat.	Consultați secțiunea Întreținere și curățare.
	Capul grupului portfiltru este murdar.	Este necesar un Ciclu de curățare. Consultați secțiunea „Ciclul de curățare”.
	Capul grupului portfiltru este înfundat.	Este necesar un Ciclu de detartrare. Consultați secțiunea „Ciclul de detartrare”.

## INSTRUCȚIUNI DE DEPANARE – ESPRESSOR

Problemă	Cauză posibilă	Ce este de făcut?
Espresso-ul picură din aparat. (Extracție excesivă)	Cafeaua este măcinată prea fin.	Treceți pe o Setare de măcinare mai grosieră.
	Cantitatea de cafea măcinată folosită este prea mare.	Adăugați o cantitate mai mică de cafea măcinată.
	Cafeaua măcinată este presată excesiv.	Aplicați mai puțină forță la presare.
	Aparatul prezintă depuneri de calcar.	Este necesar un Ciclu de detartrare. Consultați secțiunea „Ciclul de detartrare”.
Espresso-ul nu are cremă sau crema este subțire (Extracție insuficientă)	Boabele de cafea sunt vechi sau uscate.	Folosiți boabe de cafea proaspăt prăjite. Consultați Sfaturile pentru măcinare.
	Cafeaua măcinată prea mare.	Treceți pe o Setare de măcinare mai fină.
	Cantitatea de cafea măcinată folosită este insuficientă.	Adăugați o cantitate mai mare de cafea măcinată.
	Cafeaua măcinată nu este presată (compactată) suficient.	Presăți mai ferm. Consultați secțiunea „Ghid de extragere a espresso-ului”.
Volumul dozei de espresso este prea mare sau prea mic	Se utilizează volume personalizate pentru doza de espresso.	Reveniți la volumele implicite ale dozelor sau modificați volumul (volumele) personalizat(e) ale dozelor. Consultați Personalizabil – Volumul dozelor.
Espresso-ul are gust amar	Tipul de cafea boabe pe care o utilizați.	Încercați alte mărci de cafea boabe.
	Este utilizată o temperatură de extracție personalizată.	Folosiți temperatura implicită de extracție de 92°C. Consultați Personalizabil – Temperatura de extracție.
	Funcția de abur a fost utilizată chiar înainte de extracția espresso-ului.	Acordați timp apei să circule prin Termobloc și să se răcească înainte de a extrage espresso-ul. BECUL pentru ABUR ar fi trebuit să nu se mai aprindă intermitent.

## INSTRUCȚIUNI DE DEPANARE – ESPRESSOR

Problemă	Cauză posibilă	Ce este de făcut?
Zațul de cafea este ud	Deasupra zațului de cafea va rămâne o cantitate mică de apă.	Sprîjiniți Mânerul grupului portfiltru pe Tava de picurare timp de 5 sec. pentru a permite apei să se evapore înainte de a arunca zațul.
	Cantitatea de cafea măcinată folosită este prea mare.	Adăugați o cantitate mai mică de cafea măcinată.
	Sunt utilizate Coșuri de filtrare cu perete dublu.	Coșurile de filtrare cu perete dublu mențin zațul de cafea mai ud comparativ cu cele cu perete simplu.
Espresso-ul curge neuniform în ceașcă	Presare neuniformă.	Asigurați-vă că presăți uniform cafeaua măcinată.
	Blocaj în Capul grupului portfiltru sau în Mâner.	Verificați să nu existe nimic care să blocheze Capul grupului portfiltru sau Mânerul și curățați-le.
Pompa generează un zgomot neobișnuit	Nu există apă în Rezervor.	Umpleți rezervorul cu apă. Lăsați aparatul să revină la starea PREGĂTIT dacă se răcește după utilizarea aburului. Circulați apă prin Capul grupului portfiltru; apăsați BUTONUL PENTRU ESPRESSO SIMPLU. Lăsați apa să curgă prin acesta.
	Rezervorul de apă nu este poziționat corect.	Introduceți Rezervorul de apă în spatele aparatului.
	Este posibil ca Dopul roșu al ambalajului să nu fi fost îndepărtat.	Îndepărtați dopul roșu (parte a ambalajului) din partea de jos a Rezervorului de apă.
	Nu au fost selectate Profiluri de preinfuzare.	Diferitele Profiluri de preinfuzare generează zgomote diferite la începutul unei extracții de espresso. Consultați Personalizabil – Profiluri de preinfuzare.
Apă în jurul Tăvii de picurare sau pe blatul de lucru	Apa se revarsă din Tava de picurare.	Goliți Tava de picurare dacă Indicatorul roșu al nivelului de apă este vizibil prin Grătarul din inox al Tăvii de picurare.
	Tava de picurare nu este montată atunci când Termoblocul realizează evacuarea automată.	Mențineți Tava de picurare montată în timpul răcirii la temperatura pentru espresso. BECUL pentru ABUR se aprinde intermitent și apa curge în Tava de picurare. Consultați Ghidul de preparare a cafelei.

## INSTRUCȚIUNI DE DEPANARE – ESPRESSOR

Problemă	Cauză posibilă	Ce este de făcut?
Cafeaua cu lapte este prea rece	Este posibil ca laptele să nu fi fost încălzit suficient.	Asigurați-vă că laptele a fost încălzit corespunzător în timpul texturării, însă verificați ca acesta să nu ajungă la punctul de fierbere.
Nu iese abur din Tubul pentru abur	Duza Tubului pentru abur este blocată.	Consultați secțiunea Întreținere și curățare.
	Nu există apă în Rezervor.	Umpleți rezervorul cu apă. Treceți apă fierbinte prin Tubul pentru abur pentru a vă asigura că apa circulă prin acesta.
	Aparatul prezintă depuneri de calcar.	Este necesar un Ciclu de detartrare. Consultați secțiunea „Ciclul de detartrare”.
Tubul pentru abur scârțâie	Duza Tubului pentru abur a fost introdusă prea adânc.	Coborâți Paharul pentru lapte. Asigurați-vă că ați poziționat corect Duza tubului pentru abur la texturare.
Spumă insuficientă la texturare	Laptele nu este proaspăt.	Asigurați-vă că folosiți lapte proaspăt.
	Temperatura laptelui este prea ridicată.	Asigurați-vă că începeți texturarea cu lapte care are o temperatură de 4°C.
	Tipul de Pahar pentru lapte utilizat.	Pentru cele mai bune rezultate de texturare, folosiți un Pahar de lapte din inox.
	Laptele a fost fiert.	Reluați prepararea, cu lapte proaspăt, răcit. Încălziți până când Paharul pentru lapte poate fi ținut în mână doar aprox. 3 secunde, 60–65°C.
	Laptele prezintă bule, mai degrabă decât spumă.	Asigurați-vă că ați poziționat corect Duza tubului pentru abur la texturare. Loviți Paharul de blatul de lucru după ce ați terminat, pentru a elimina bulele de aer rămase în interiorul acestuia.
	Laptele nu este suficient de aerat.	Mențineți Duza tubului pentru abur chiar sub suprafața laptelui. Astfel, veți putea introduce aer în lapte, pentru a crea spumă.



## INSTRUCȚIUNI DE DEPANARE – RÂȘNIȚĂ

Problemă	Cauză posibilă	Ce este de făcut?
Setarea optimă de măcinare generează un espresso extras insuficient.	Lamele sunt noi și trebuie să se așeze. Acest lucru este normal pentru primele utilizări.	Rotiți Recipientul pentru boabe de cafea în sensul acelor de ceasornic în pași mici, către o Setare de măcinare mai fină, pentru menținerea unei extracții optime a espresso-ului. Consultați informațiile pentru ajutor.
	Boabele își pierd prospețimea.	Adăugați o cantitate mai mare de cafea măcinată.
	Cantitatea de cafea măcinată folosită este insuficientă.	Presăți mai ferm. Consultați secțiunea „Ghid de extragere a espresso-ului”.
	Cafeaua măcinată nu este presată (compactată) suficient.	
BECUL RÂȘNIȚEI nu se aprinde după apăsarea BUTONULUI de PORNIRE/OPRIRE	Aparatul nu este conectat la priză.	Introduceți ștecărul într-o priză și porniți aparatul.
	Recipientul pentru boabe de cafea nu este așezat corect și nu activează Blocajul roșu.	Rotiți Recipientul pentru boabe de cafea în sensul acelor de ceasornic pentru a-l bloca în poziție. Consultați secțiunea Întreținere și curățare.
BECUL RÂȘNIȚEI se aprinde intermitent când încerc să macin cafeaua.	Protecțiile Recipientului pentru boabe de cafea sunt închise sau nu s-au deschis complet.	Rotiți Recipientul pentru boabe de cafea în sensul acelor de ceasornic, la o Setare de măcinare cuprinsă între 30 și 0 pentru a deschide complet Protecțiile Recipientului pentru boabe de cafea. Consultați secțiunea „Recipientul demontabil pentru boabe de cafea”.
BECUL RÂȘNIȚEI se aprinde în roșu	Motorul Râșniței este în modul de protecție pentru a preveni supraîncălzirea. Râșnița a fost folosită pentru perioade lungi de timp într-un interval scurt.	Lăsați Râșnița în repaus pentru 5 minute. BECUL RÂȘNIȚEI se va aprinde în alb pentru a indica faptul că utilizarea normală poate fi reluată.
Nu iese cafea măcinată din Gura pentru cafea măcinată a Râșniței	Nu există boabe de cafea în Recipientul pentru boabe de cafea.	Umpleți Recipientul pentru boabe de cafea cu boabe de cafea proaspăt prăjite.
	Protecțiile Recipientului pentru boabe de cafea sunt închise sau nu s-au deschis complet.	Rotiți Recipientul pentru boabe de cafea în sensul acelor de ceasornic. La Setarea de Măcinare 30, Protecțiile Recipientului sunt complet deschise. Consultați secțiunea „Recipientul demontabil pentru boabe de cafea”.
	Camera de măcinare sau Gura de ieșire este blocată.	Râșnița trebuie curățată. Consultați secțiunea Întreținere și curățare.

## INSTRUCȚIUNI DE DEPANARE – RÂȘNIȚĂ

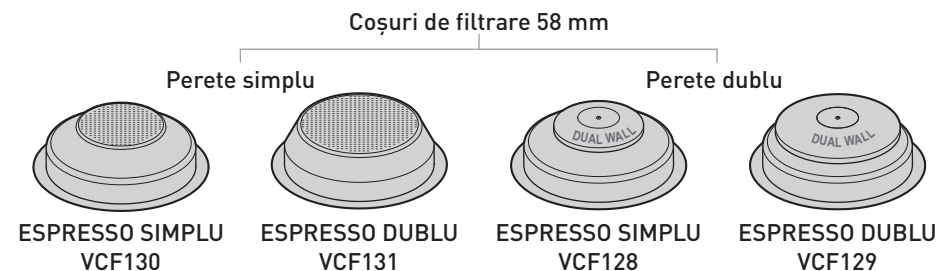
Problemă	Cauză posibilă	Ce este de făcut?
Cafeaua este măcinată grosier la o Setare de măcinare fină	Setarea de măcinare este incorectă.	Ajustați Setările de măcinare rotind Recipientul pentru boabe de cafea. Consultați secțiunile „Sfaturi pentru măcinare” și „Extracția”.
	Lama superioară nu este instalată corect. Există boabe de cafea sau cafea măcinată prinse în jurul și sub Lama superioară.	Lama superioară trebuie curățată. Consultați secțiunea Întreținere și curățare.
	Lamele inferioare trebuie reglate.	Consultați secțiunea „Reglarea lamei inferioare”.
Espresso-ul este extras insuficient chiar și o setare fină de măcinare a cafelei	Cantitatea de cafea măcinată folosită este insuficientă.	Adăugați o cantitate mai mare de cafea măcinată.
	Boabele sunt prea vechi.	Folosiți boabe proaspăt prăjite. Indiferent de Setarea de măcinare, boabele de cafea vechi vor avea o extracție mai rapidă, iar gustul cafelei preparate cu acestea va fi cel al unui espresso extras insuficient.
	Lamele inferioare trebuie reglate.	Consultați secțiunea „Reglarea lamei inferioare”.
Setările de măcinare nu pot fi reglate	Recipientul pentru boabe de cafea nu este instalat corect.	Scoateți Recipientul pentru boabe de cafea și instalați-l din nou. Consultați secțiunea „Remontați Recipientul pentru boabe de cafea”.
	Există depuneri de boabe de cafea sau de cafea măcinată în jurul Lamei superioare sau al Garniturii Râșniței.	Scoateți Recipientul pentru boabe de cafea și Lama superioară. Folosiți Peria de curățare sau Aspiratorul, după cum este necesar, pentru a îndepărta boabele de cafea sau cafeaua măcinată. Consultați secțiunea „Remontați Recipientul pentru boabe de cafea”.

## INSTRUCȚIUNI DE DEPANARE – RÂȘNIȚĂ

Problemă	Cauză posibilă	Ce este de făcut?
Recipientul pentru boabe de cafea nu poate fi blocat în poziție	Garnitura Râșniței nu este aliniată cu Capacul superior.	Asigurați-vă că punctul de pe Capacul superior se aliniază cu punctul de pe Garnitura Râșniței. Consultați secțiunea „Remontați lama superioară”.
	Există depuneri de boabe de cafea sau de cafea măcinată pe Lama superioară sau Garnitura Râșniței.	Scoateți Recipientul pentru boabe de cafea și Lama superioară. Folosiți Peria de curățare sau Aspiratorul, după cum este necesar, pentru a îndepărta boabele de cafea sau cafeaua măcinată. Consultați secțiunea „Remontați Recipientul pentru boabe de cafea”.
	Lama superioară nu este instalată corect.	Asigurați-vă că Lama superioară este aliniată corect și că cele două mânere sunt amplasate câte unul pe fiecare latură. Consultați secțiunea „Remontați lama superioară”.
Lama nu se așează corect pe Garnitura Râșniței	Garnitura Râșniței nu este aliniată cu Capacul superior.	Asigurați-vă că punctul de pe Capacul superior se aliniază cu punctul de pe Garnitura Râșniței. Consultați secțiunea „Remontați lama superioară”.
	Există boabe de cafea sau cafea măcinată prinse în jurul și sub Lama superioară	Îndepărtați Lama superioară și reinstalați Recipientul pentru boabe de cafea. Apăsăți Recipientul pentru boabe de cafea cu mâna, nu îl rotiți. Introduceți Mănerul grupului portfiltru în Suportul de măcinare și împingeți în jos pentru a porni Râșnița. Cafeaua măcinată va cădea prin Gura de evacuare a cafelei măcinate.
	Lama superioară nu este instalată corect.	Asigurați-vă că Lama superioară este aliniată corect și că cele două mânere sunt amplasate câte unul pe fiecare latură. Consultați secțiunea „Remontați lama superioară”.

## ACCESORII DISPONIBILE PENTRU ACHIZIȚIE

Contactați Departamentul de asistență clienți Breville la:  
0800 028 7154



Accesați site-ul Breville pentru a vedea gama completă de espressoare  
și accesorii disponibile.  
[www.breville.co.uk](http://www.breville.co.uk)

## PIESE DE SCHIMB

Pentru componente suplimentare sau piese de schimb, accesați [www.breville.co.uk](http://www.breville.co.uk) sau apelați-ne la **0800 028 7154**.

## DEPANARE

Pentru depanare și întrebări frecvente, accesați: [www.breville.co.uk/faqs](http://www.breville.co.uk/faqs)

## SERVICII POST-VÂNZARE

Aceste aparate sunt fabricate la cele mai înalte standarde de calitate. Nu există piese care pot fi reparate de către utilizator. Dacă aparatul nu funcționează corect, urmați pașii prezentați în continuare:

- Asigurați-vă că instrucțiunile au fost respectate cu strictețe.
- Asigurați-vă că siguranța nu este arsă.
- Asigurați-vă că priza este funcțională.

Dacă aparatul continuă să nu funcționeze, returnați-l vânzătorului și solicitați înlocuirea acestuia. Pentru a returna aparatul la departamentul de servicii clienți, urmați pașii prezentați în continuare:

1. Ambalați-l cu atenție (preferabil în ambalajul original). Asigurați-vă că unitatea este curată.
2. Includeți numele și adresa dvs., precum și numărul modelului aparatului (localizat pe eticheta de clasificare), în toate mesajele trimise.
3. Indicați motivul returnării.
4. Dacă aparatul se află în perioada de garanție, indicați momentul și locul achiziției și includeți dovada achiziției (de ex. bonul fiscal).
5. Trimiteți aparatul departamentului nostru de servicii clienți, la adresa de mai jos:

Departamentul de asistență clienți  
Jarden Consumer Solutions (Europe) Limited  
Middleton Road, Royton, Oldham  
OL2 5LN, Marea Britanie  
Telefon: 0800 028 7154 Fax: 0161 626 0391  
e-mail: [enquiriesEurope@jardencs.com](mailto:enquiriesEurope@jardencs.com)

## GARANȚIE

Vă rugăm să păstrați chitanța, prezența acesteia fiind solicitată în cazul oricăror solicitări de reparație acoperite de garanție. Garanția acestui aparat este de 2 ani de la data achiziției, conform informațiilor din acest document.

În timpul perioadei de garanție, în cazul puțin probabil în care aparatul nu mai funcționează din cauza unei defecțiuni de design sau de fabricație, înapoiati-l magazinului de unde l-ați achiziționat, împreună cu bonul de casă și o copie a acestei garanții.

Drepturile și beneficiile oferite conform acestei garanții sunt suplimentare față de drepturile dvs. legale, care nu sunt afectate de această garanție. Jarden Consumer Solutions (Europe) Ltd. („JCS (Europe)”) își rezervă dreptul de a modifica acești termeni.

JCS (Europe) își asumă, pe perioada garanției, obligația de a repara sau de a înlocui gratuit aparatul sau orice componentă a aparatului care se dovedește a nu funcționa, în următoarele condiții:

- să anunțați imediat magazinul sau JCS (Europe) despre apariția problemei; și
- aparatul să nu fi fost modificat în niciun fel sau să nu fi fost supus deteriorărilor, întrebuințării greșite, abuzurilor, reparațiilor sau modificărilor efectuate de către alte persoane decât cele autorizate de JCS (Europe).

Defecțiunile care apar în urma utilizării neadecvate, deteriorării, abuzului, alimentării la tensiuni neadecvate, catastrofelor naturale, evenimentelor neprevăzute de JCS (Europe), reparației sau modificării de către o altă persoană decât cele autorizate de JCS (Europe) sau nerespectării instrucțiunilor de utilizare nu sunt acoperite de această garanție. În plus, uzura normală, incluzând, fără a se limita la, decolorările minore și zgârieturile nu

sunt acoperite de această garanție.

Drepturile prevăzute în această garanție se vor aplica numai primului cumpărător și nu se extind în cazul utilizării comerciale sau comune.

Dacă aparatul dvs. are inclusă o garanție specifică țării de utilizare sau o garanție suplimentară, vă rugăm să consultați, pentru informații suplimentare, termenii și condițiile respectivei garanții și nu ale acesteia sau să contactați distribuitorul local autorizat.

Deșeurile provenite din produsele electrice nu trebuie eliminate împreună cu deșeurile menajere. Vă rugăm să le reciclați dacă aveți această posibilitate. Pentru informații suplimentare privind reciclarea și deșeurile provenite din echipamentele electrice și electronice, contactați-ne prin e-mail la adresa [enquiriesEurope@jardencs.com](mailto:enquiriesEurope@jardencs.com).

Jarden Consumer Solutions (Europe) Limited

5400 Lakeside

Cheadle Royal Business Park

Cheadle

SK8 3GQ

United Kingdom







**Breville**®

Jarden Consumer Solutions (Europe) Limited  
Cheadle Royal Business Park, Cheadle, SK8 3GQ, United Kingdom  
e-mail: [enquiriesEurope@jardencs.com](mailto:enquiriesEurope@jardencs.com)  
Telephone: 0800 028 7154



[www.breville-romania.ro](http://www.breville-romania.ro)



For Customer Service details, please see the website.

[www.breville.co.uk](http://www.breville.co.uk)

© 2019 Jarden Consumer Solutions (Europe) Limited

All rights reserved. Imported and distributed by Jarden Consumer Solutions (Europe) Limited,  
5400 Lakeside, Cheadle Royal Business Park, Cheadle, SK8 3GQ, United Kingdom.

Jarden Consumer Solutions (Europe) Limited is a subsidiary of Newell Brands Inc.  
The product supplied may differ slightly from the one illustrated due to continuing product development.

Printed in China

